

華僑日報

中華民國僑務委員會頒發登記證台教新字第一一〇號

號零九七五第
電式密港售零份每
張大八紙出日今
司公限有報日僑華印承及行發
休維理司總
一八〇三二號總機
七三六〇四八八分機
九四七〇四八八分機
下銀行銀人匯港香何除：分區中
號七六九道東：處事辦角莊
號三號四路三北山北合：分區
號一四六四三：分區

春水在巴黎和談席上宣稱

美國總統準備

揮軍進攻北越

布魯斯聲明美軍並未入寮作戰

（美聯社華盛頓十八日電）美國總統尼克森在巴黎和談席上宣稱，美國總統已準備好與北越領導人進行談判，但前提是北越必須停止對南越的進攻。尼克森在會後表示，美國將繼續支持南越，並準備在必要時採取軍事行動。他強調，美國從未考慮過在寮國發動進攻，並重申了美國在東南亞的承諾。

南越軍深入寮境

切斷胡志明小徑

美機連續轟炸打擊越共集結

泰國否認派軍協助防衛邊境

（美聯社西貢十八日電）南越政府軍在寮國境內取得重大進展，切斷了胡志明小道。南越軍方表示，他們已深入寮境，摧毀了多處越共集結地。泰國方面則否認了有關其派軍協助南越防衛邊境的傳聞，稱泰國軍隊目前仍保持中立。

越北告警遜克尼

多無日時戰越談和

制限受不戰作機美

越北攻進軍越南許容不時暫

（美聯社西貢十八日電）美國國務卿施萊辛格在華盛頓表示，美國對越南局勢保持關注，但暫時不會介入。他強調，美國將繼續與南越政府合作，並尋求通過外交途徑解決問題。施萊辛格還表示，美國將限制其軍事行動，以減少對越南局勢的影響。



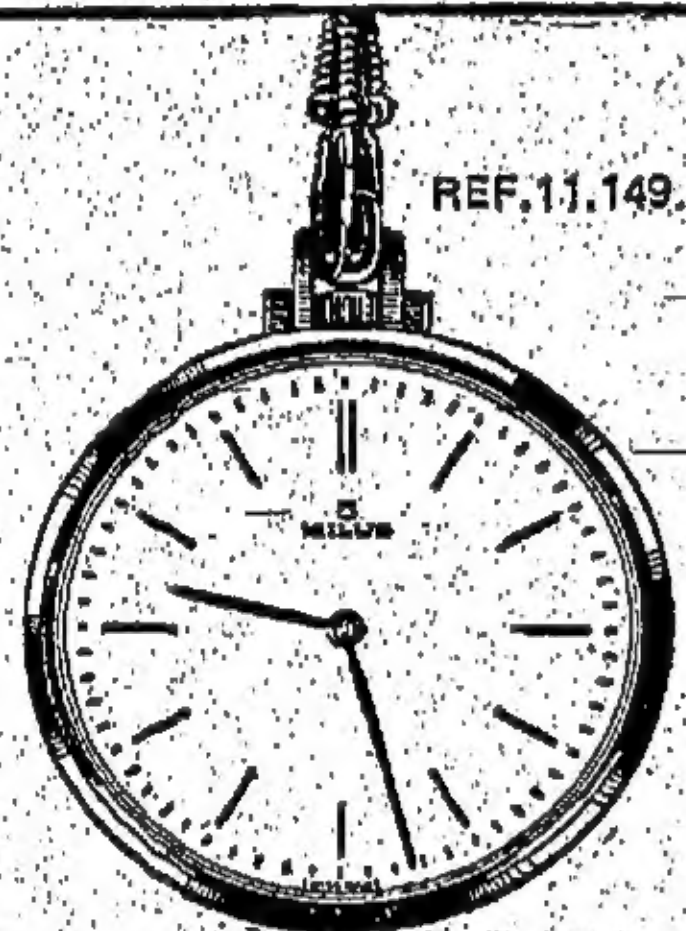
美越明軍會商入寮作戰

（美聯社西貢十八日電）南越政府與美國軍隊在寮國境內進行會商，討論了進一步的軍事行動。南越政府表示，他們將與美國軍隊密切合作，以切斷胡志明小道並打擊越共勢力。

（美聯社西貢十八日電）南越政府軍在寮國境內取得重大進展，切斷了胡志明小道。南越軍方表示，他們已深入寮境，摧毀了多處越共集結地。

（美聯社西貢十八日電）南越政府軍在寮國境內取得重大進展，切斷了胡志明小道。南越軍方表示，他們已深入寮境，摧毀了多處越共集結地。

（美聯社西貢十八日電）南越政府軍在寮國境內取得重大進展，切斷了胡志明小道。南越軍方表示，他們已深入寮境，摧毀了多處越共集結地。



MILUS 美力士表

瑞士十大名廠之一
屢獲瑞士天文台獎狀

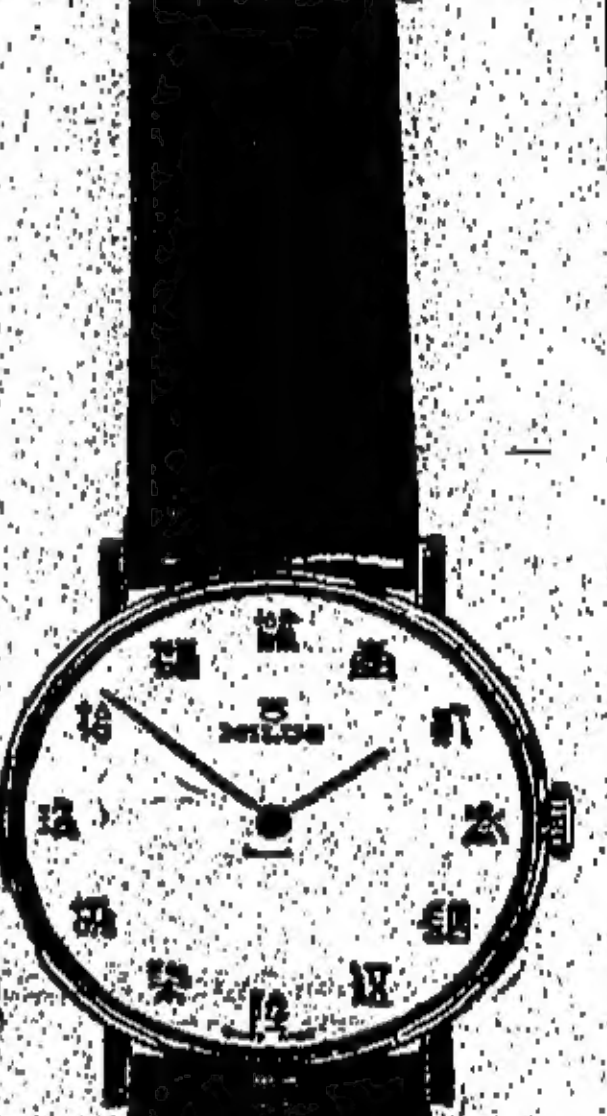
最新創作 氣派豪華

款式新潮奪目·準確堅固耐用

請駕臨各大表行參觀選購 美力士伉儷型表



他.....一表在腕 氣宇軒昂
她.....一表在腕 綽約多姿



大學閣

香港旭和道I.L. 8171地段

每呎只售九十餘元

平通港九半山區

定於明年三月完成逾期退還月息1.2%

遠眺西環海景

海港風光九龍景色

付款辦法全港最佳

建築期內只付四萬餘元起

餘款入伙後分十二年供

平過交租多多

華懋置業有限公司

中環雪廠街九號314室

H232803 H224578

廣發二期

荃灣沙咀道345號一連五間

荃灣唯一採用柚木地板樓宇

●本年九月前全部完成●

獨立水錶·全座向南·一梯兩伙

分層出售·分期付款·歡迎洽購

（洽購處）

廣發置業有限公司

香港中環德輔道中德輔大廈519室

電話：H234421 H233666

或本地盤辦事處

康威園

干德道29號

全港九最平高級洋樓 每呎只售97元 預售期內八二折優待

美麗海景·獨特設計

四房兩廳·豪華舒適

車位充足·設備齊全

香港房屋貸款公司特准每戶貸\$100,000

首期只付\$11,480

地盤辦事處假日照常

合和屋宇有限公司

香港摩利臣山道100號H-747301

東南工廠大廈

土瓜灣馬頭角道四面單邊

鄰近碼頭客貨電梯快捷齊全

每單位由四千至一萬六千餘呎

經已入伙

租售處

陸海運大廈802室 電話：H235889

大連中華人行301室 電話：H239250

或本地盤

K.656241

德泰大廈

荃灣德士古道446號地段

即可入伙

窗多光猛空氣充足

交通方便居住舒適

所餘無多欲購從速

商場·舖位尚餘兩單位

洽購請詢

華懋置業有限公司

H224578 H232803 H229060

香和大厦

荃灣香和街新街大屋邊

首期只付八千

月付平過租金

每呎祇售七十餘元

面向向南 三面有窗

兩梯四伙 簡單寧靜

廚房間格 浴廁俱全

巴士渡輪 舉步可達

新春期間 仍照九折

華懋置業有限公司

H232803, H224578, H229060

聯合國四強代表復會
商中東新發展

對以埃所提供保證作實際研究
料四強立場足以建立共同態度

[illegible]

以色列不接納 局部撤兵建議

[illegible]

北海發現油田
日產一百萬桶

[illegible]

東京多女扒手

（亞社東京十八日電）東京聯會今日發表之統計，東京年之一項特色爲女用六百噸去收紙張，其餘全部加以毀滅。

亦係女人。警方謂大

多麼抗拒並非因窮而
抗拒，乃迷醉於靡色之
享受，遂致抗拒而餓
死積蓄仔
罰十二萬
（美聯社秘魯通訊
十七日電）一名日
西哥羅西城十七日
（合衆國際社秘魯
十七日電）

英郵政繼續罷工
石油大亨當郵差

各地人士千方百計投遞
志願者効勞三百間郵局維

（美聯社美羅紐約八日電）一名富有的紐約市民欲在倫敦酒店預訂一個房間，他先發了一封給倫敦的信，然後將這封信夾在另封替自己照

以例說明，一個年青的工會基金人須以失

油大寺內，當其警察差丁了，同時一個警察差家的辦公桌郵件堆積

以志願軍制度
代替強迫徵兵
降低選舉年齡意見未二

【路透社華盛頓十一日電】共和民主兩黨十二名國會議員今天提出一項法案，要求今以全志願軍制度替代迫性的徵兵制。國會擬在全國遭入緊急狀態時重行實施徵兵制。

該法案的修改，對於州及地方選舉的年齡降低至十八歲，要儘快可見諸司法委員會勒（紐約民主黨衆院議長阿爾拔聯合記者招待會

在地面以下十哩的地
突然斷裂，致使地面
開，發生劇烈的震動

英法 生

擬議已有兩載

歐洲安全會議
國外長舊事重提

歐洲會議採取步驟。觀察家揣測華沙公約
一次會議上，討論柏林問題。西方盟國對

滿意的結果。不過，蘇聯在決定其對柏林問題國東德的利益的。

海洋礦藏豐富難估計
利用科學技術開發

有助改善人類生活

廣闊的海洋和富於潛藏的海底，因技術進步而易於探索，現在日益成為國際間關心的問題。許多國家即將面臨海底資源問題。它們必須進行解決和人類關聯的、浩繁而複雜的問題。

尼安遜總統在去年討論海底

隱秘的海洋資源將到處

領海制度，管制武器以及污染問題。

一、朝聖宮因以採取食物和食鹽，保持漁獵在加會議的目的。

在該聲明中，他最要所有國家放棄對深在的要求權。這類似於蘇聯由一個國際政體「或

四強第十五次秘密會議

再商討柏材問題
協商未定型反對東西德直接談判
——「主權問題」並談判經——
東德當局提議與波昂

據此間雙通人士謂，此案是於兩週前，即四月八日，在柏林開會，討論柏林之現狀，俾利朝鮮將領在四月十四日四國盟會之條約簽字。

不過，他們認為，在該案未解決之前，西柏林並非比聯邦共和國之完整部份。

西柏林方面反對在四強決定之前，兩柏林間直接進行談判，包括來往問題與柏林交通。

西柏林方面反對在四強決定之前，兩柏林間直接進行談判，包括來往問題與柏林交通。

美去年外撥數字
達三十七億美元

行抵紐約。此間新聞界人士謂，美國經濟雖非無所謂，但他們爭論，仍然裹絡難解更甚，及其

八日電：尼克遜總統今日記者會稱：美國去年之外援總額達四十七億美元。

同時表示這是一「美國爲全人類將來的一種值得珍貴的投資」。尼克遜在會中算其外交一

統計自向國會呈一項報告書，爲關於一九七〇年美國之外援，分發三十七億美元。

尼克遜總統呼歐戰改革對援助政策，正如去年三月的一項宣示所訂者。也特別

報稱：昔人已往在一個偏僻處，迅速及重大成功之地區內，獲致重要成就。又稱：由於該國建築的成功。

便到一閱。一九二六
的派五十五人管理警
署，死四十二人，一
二萬磅之新幣
萬英鎊的增力新
美英兩所被嚴重損
壞住宅所被嚴重損
傷與公用設施受
到損失。

（美聯社英國倫敦廿八日電）一名中
年劫匪，週三行刺一銀行時，一開槍便斃
死一名警察，一開槍便斃
死一名警察。

式機

持槍假事
明主匪劫

錢放進其腰袋內之際，伊只爭着他，竟然忍

受影響
大馬斯斯期司
困窮之民
開辦慈善
法國海陸軍
長官特
運供備國
商船寄

穿識被行
中聲笑噱
去離然悄

上座原車，風颯而去。
謂一刻鐘，已足無
謂。但當時他已手足無
刻，一余并非漫胡笑
錢。當時他仍繼續大笑。
這大約是十五歲的胡雅
刻，一余并非漫胡笑
錢。當時他仍繼續大笑。
這大約是十五歲的胡雅
刻，一余并非漫胡笑
錢。當時他仍繼續大笑。
這大約是十五歲的胡雅

此間會館移設該處，彼等計劃將不大响。他們容作爾小會後。

（笑）斯社倫敦十二

朴羅斯稍後稱：余兄見彼手持假槍，忍不住大笑。

留醫波蘭水手

求美政治庇護

(美聯社訊)美國新澤西州阿倫特市十八日電：阿倫特市立醫院附近一偏僻有夜總會水聲的波蘭水手要求美國政府，把他送交美國當局居留，該水手爲廿三歲的波蘭人古茲斯基，被美國海岸警衛隊於二月廿一日在阿倫特市。

其他工作：遊歷、存款、使目前進入週之郵務僱工。將入三月。郵務工人未能在該工作期內重新分配其員。其三工會委員會，但美工會則以爲當否。

他們料將會有更多步此後塵。由於政安梓，他的詔工進入三月間。

六〇、〇〇〇美元

當時該頭漁船請求給予他醫藥治療，漁船上的一名醫生稱古茲斯基患有急性盲腸炎，他被送至阿倫特市醫院，而該醫院最後決定他患有腎病。經治療已復元。

兆
好
皆回回

失眠症是腎臟損傷
失眠乃肝臟失火能化火可
火眠下血。經者引起頭痛頭
實有血虛而有血虛者必發
弱神經衰弱則能發神經

心跳症是心脈虛化
心跳症是心脈虛少和不安
心脈虛弱是心脈虛少和不安

失眠
得瞓
心跳
得好
得皆個個

失服症是前臟損也
失服乃肝臟失常機能變化所發
失服下視 與者引起頭痛頭暈
或有心血虛或有血腫者必定增進
失服助助服藥滋養心氣
心跳症是心臟變化
心跳症由於心血虛少失却正常
若任其繼續擴大 必定引起種種
逐漸減少 常生驚悸 如重者
氣弱 或精神困倦 心中悸
遠脈 (於脈數者) 必頻

[illegible]

DEVON

天龍牌

的音響組合令你家庭歡樂

MODEL 2S-60

MW SW FM/FM Hi-Fi Stereo
Complete Music System

1971年
最新出品

附有FM自動製，可以收聽單音及立體聲超短
波廣播，附有接駁錄音機的插頭，可以錄音及
重播錄音，使用秒砂體，減少錯音，可以收聽
高廣度音的FM廣播及欣賞清新美妙的Hi-Fi
音樂。

分期付款，全套每月只付\$35.00

款式美觀，經濟實惠，來貨無多，欲購從速。

港九各大無線電行均有代售及分期

總代理：星港有限公司

香港干諾道中五十五號恒康大廈六〇二室 電話：H 四四〇一三三、四

2009

沙田大園

旅遊沙田怕逼車請到
沙田大園陶園林酒家去

大埔公路七呎半（大園站落車）即到門前
隧道新路一出大埔道口（靠左邊去）一分鐘到達門前

本酒家對正望夫山。佔地三萬五千尺。園林幽雅。
古木參天。社團郊遊。地方寬敞。竹林省局。鳥語花
香。際茲春光明媚。百花盛開。吃素菜。食海鮮。燒
只沙田乳鴿。骨香肉嫩。飲杯番鬼涼茶。十分開心。
園林中座。另闢齋堂。山蔬素食。別創風格。

門前有廣大停車場 定座電話〇六一四二三

沙田大園

活

相有關的事務

中發費一項費額，安而且聲明：美國參政司可酌的費用，由該准照可證的生活費上，包括沒有天

在國際發展中，中發費一項費額，安而且聲明：美國參政司可酌的費用，由該准照可證的生活費上，包括沒有天

數額為五萬一千八百一十美元，附帶佔三萬一萬美元。

尼克福斯提出的數萬，出的成就有：

印度有農民出產，輸入一萬九千九百六十九噸。

西巴基斯本用足，小供便用本，附帶佔三萬一萬美元。

西巴基斯本用足，小供便用本，附帶佔三萬一萬美元。

西巴基斯本用足，小供便用本，附帶佔三萬一萬美元。

領海與漁權亦有糾紛

美國官員們相信，海洋方面無敵狀態的威脅，並不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金。

美國官員們相信，海洋方面無敵狀態的威脅，並不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金。

美國官員們相信，海洋方面無敵狀態的威脅，並不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金，也不是各國海軍艦隊有效而後發的結得來為金。

土耳其近郊送爆炸彈案

（美聯社土其安卡華八日電）土耳其近郊之亞德爾區，最近發生一宗爆炸案，一名土耳其人亦被炸死。

（美聯社土其安卡華八日電）土耳其近郊之亞德爾區，最近發生一宗爆炸案，一名土耳其人亦被炸死。

（美聯社土其安卡華八日電）土耳其近郊之亞德爾區，最近發生一宗爆炸案，一名土耳其人亦被炸死。

五萬餘噸挪威油輪大西洋外爆炸

（路透社西羅亞斯、西羅亞斯十八日電）此間海軍部消息稱：一艘五萬二千五百噸之挪威油輪，於西羅亞斯附近，於昨晚在大西洋外爆炸，造成油輪沉沒，船上有六名船員，其中一名已死，其餘五名已獲救。該油輪是以西羅亞斯十五噸由挪威西羅亞斯港啟程，該油輪於一九九七年六月在斯羅亞斯港附近爆炸。

關於十二哩領海之爭論

即使十二哩領海，諸如英倫海峽、直布羅陀海峽、紅海入口、巴拿馬運河和北海等國際航路中，也有領海問題。十二哩領海在國際法中，曾引起領海自由權問題，固有國際法根據和歷史根據。

英國在國際法中，曾引起領海自由權問題，固有國際法根據和歷史根據。

英國在國際法中，曾引起領海自由權問題，固有國際法根據和歷史根據。

全船斷為兩截

（路透社西羅亞斯、西羅亞斯十八日電）此間海軍部消息稱：一艘五萬二千五百噸之挪威油輪，於西羅亞斯附近，於昨晚在大西洋外爆炸，造成油輪沉沒，船上有六名船員，其中一名已死，其餘五名已獲救。該油輪是以西羅亞斯十五噸由挪威西羅亞斯港啟程，該油輪於一九九七年六月在斯羅亞斯港附近爆炸。

（路透社西羅亞斯、西羅亞斯十八日電）此間海軍部消息稱：一艘五萬二千五百噸之挪威油輪，於西羅亞斯附近，於昨晚在大西洋外爆炸，造成油輪沉沒，船上有六名船員，其中一名已死，其餘五名已獲救。該油輪是以西羅亞斯十五噸由挪威西羅亞斯港啟程，該油輪於一九九七年六月在斯羅亞斯港附近爆炸。

（路透社西羅亞斯、西羅亞斯十八日電）此間海軍部消息稱：一艘五萬二千五百噸之挪威油輪，於西羅亞斯附近，於昨晚在大西洋外爆炸，造成油輪沉沒，船上有六名船員，其中一名已死，其餘五名已獲救。該油輪是以西羅亞斯十五噸由挪威西羅亞斯港啟程，該油輪於一九九七年六月在斯羅亞斯港附近爆炸。

月宮酒樓

香港李寶椿大屋

喜慶壽筵
團體聚餐
海鮮魚翅席 貳佰元
鮑翅乳豬席 伍佰元

電話：H 四三三二四一

海山樓

北角英皇道柏架山道大草邊

準明年六月完成

150 年期
交通便利
一廳三房
伙伙單邊

一次過付款特價八折
分期付款，入伙後供，優待九折

每層二萬餘元起
每呎只售七十餘元
(連首期內銀不計利息)
可分五年付清

按揭處：怡和置業有限公司
九龍置業有限公司
中環威靈頓街新順利大廈 9 樓 7 室
H 248429 H 241511 H 249349
地盤電話：H 620859

樓酒華京

壽筵喜酌·社團宴會

地下三四樓聯開百五席

場面宏偉·氣派豪華

早午茶市·精美點心·晚飯宵夜
游水海鮮·下午茶座·甜品雲吞

營業時間：早上七時至凌晨十二時

blue heaven
restaurant

座六樓或八樓八十四中道大馬路香港
(即十) 一〇〇三四二 H 話電

警探搜查荃灣兩處地區 再度搜出軍火兩人被拘

檢獲軍火包括手槍子彈及炸藥

【本報訊】警方昨日在荃灣兩處地區，再度搜出軍火，並拘捕兩名男子。警方表示，這兩名男子分別在荃灣大馬路及荃灣碼頭附近，被搜出軍火。警方在搜獲軍火後，隨即拘捕了這兩名男子。警方表示，這兩名男子分別在荃灣大馬路及荃灣碼頭附近，被搜出軍火。警方在搜獲軍火後，隨即拘捕了這兩名男子。警方表示，這兩名男子分別在荃灣大馬路及荃灣碼頭附近，被搜出軍火。警方在搜獲軍火後，隨即拘捕了這兩名男子。

中外旅行社

一年二千個證人的信譽

1970年一年之內，參加本社主辦觀光團者二千多人，居全港之冠，有目共睹，信譽昭著。

日本八天 HK\$2,450 日韓十天 HK\$2,800
每月第二及第四星期日(日韓為星期四)按時出發。

星馬泰十天 HK\$2,450
2月27日，3月20日，4月3日，5月8日出發。

另外星、泰聯遊六天 HK\$1,920，二人以上任選日期出發。

台灣九天 HK\$1,200
4月3日出發，限特選參加

購一張機票，免費送禮券五天，免費住宿，東京第一大酒店及大阪新飯店大酒店八天

地址：九龍彌敦道100號東英大廈422室
電話：K-664162 K-662725

昌泰工業大廈

荃灣 橫龍街大單邊灰窰角街

分層出售·分期付款
分期先付一成至三成·餘款最長可分五年

現代工廠·設計新穎
交通方便·僱工容易

本工業大廈每單位祇有兩條柱位，地方寬敞，安放機器方便。設有大型停車場，巨型快速客貨電梯兩部設於大廈入口旁，貨物上落及輸送方便。鄰近大窩口新區，福來村廉租屋，工源不虞缺乏。

建至天面·裝修內部
本年四月·即可入伙

恒昌泰 香港德輔道西59號四樓B座
電話：H453733 H456830

恒興建築有限公司
香港萬宜大廈四樓327室 電話：H230685 H226232

新春特價 即將入伙

柱少光猛 四正實用
電梯六部 交通方便
貨車直達地庫電梯口
面積五千至二萬餘呎

華懋 置業有限公司—中環雲龍街九號314室
H232803 H224578

葵興工業大廈

葵涌填地地段二七七號

每呎只售七十餘元 建至天面 僅付三成

已建上蓋·年底完成
三房一廳·伙伙單邊

每層由二萬餘元起

工廠租售

深水埗順寧道四層半工廠佔地二萬餘呎交通便利光綫充足僱工容易全座特價租售

租處：恒興建築有限公司
香港萬宜大廈327室 電話：H 二二六三二五

益昌大廈

150 呎起
北角英皇道

每呎只售七十餘元 建至天面 僅付三成

已建上蓋·年底完成
三房一廳·伙伙單邊

每層由二萬餘元起

雲漢大棧

九龍富源街

貨額高·年期長

地點旺盛
交通便利
環境優美
設計新穎
材料上乘
價廉物美

北商行有限公司 啟

星洲工業大廈

觀塘道338號

每層實用5,000方呎

招租

祇餘七、八、十三樓

洽租電話：H 435915
H 435930

香港皇后街19號星洲貿易有限公司

留學學生家長請注意

為方便留學學生，美加金山州立大學於香港設有辦事處，辦理一切入學手續，並提供有關資料。凡有意入學者，請於八月十七日前，將報名表格及學歷證明寄回本辦事處。報名表格可向本辦事處索取。

報名處：D. S. SUMNER SCHOOL IN H.K.
P.O. BOX 259
STANFORD, CALIF. 94305, U.S.A.
TEL: (415) 966-2571

國民觀光團

九州本州聯線

農曆新年行樂

九、十、十一、十二、一月、二月、三月、四月、五月、六月、七月、八月、九月、十月、十一月、十二月

九、十、十一、十二、一月、二月、三月、四月、五月、六月、七月、八月、九月、十月、十一月、十二月

美嘉工業大廈

官塘偉業街

建至七樓 本年九月完成

現代廠房
柱位特少
光線充足
材料上乘

洽購處：
捷和製造廠(1947)有限公司
香港干諾道中馮氏大廈701室 電話：H 236193
九龍土瓜灣貴州街二號 電話：H 622345

恒興建築有限公司
香港萬宜大廈四樓327室
電話：H 230685 H 226232 或地盤辦事處

美國快樂循環按摩器

你相信不服藥物可以立即減輕風濕骨痛腰酸背痛嗎？
你相信使用器械按摩可以解除疲勞失眠及神經緊張嗎？

快樂循環按摩器
使你血脈流通，神經鬆弛，舒筋活絡，消滅疲勞，減輕病痛，解除緊張，幫助安眠。
是本世紀一大發明，經多年研究實驗不斷改良在美國精工製造成功的物理治療器械，風行世界，人人樂用。

快樂循環按摩器
款式多種，分有輕便手提器，加墊軟墊，豪華樣式，辦公椅等，適合家庭，辦公室，俱樂部，大酒店，美容院應用。

陳列室：香港大馬路中環公署行二一三號
精美彩色說明書函索即免費寄送

美加升學旅遊

勞工移民簽證

美國東方旅遊貿易公司免費協助

代購廉價機票

美國東方旅遊貿易公司

國民觀光團

九州本州聯線

農曆新年行樂

九、十、十一、十二、一月、二月、三月、四月、五月、六月、七月、八月、九月、十月、十一月、十二月

九、十、十一、十二、一月、二月、三月、四月、五月、六月、七月、八月、九月、十月、十一月、十二月

本港新聞

港人用港貨

廠商會決定繼續推廣此項運動

七月辦校際歌曲比賽以廣宣傳

【本報訊】香港廠商聯合會為推廣「港人用港貨」運動，特於七月間舉辦校際歌曲比賽，以廣宣傳。此項運動自推行以來，深受各界人士歡迎，現已進入第四年。廠商會表示，希望透過此項運動，能進一步提高市民對本地貨的認識，並鼓勵大家購買本地貨，以支持本地工業發展。

十二種本地農產

三月起不能輸美

【本報訊】由三月一日起，香港十二種本地農產將不能輸往美國。這十二種農產分別是：蘋果、梨、橙、柑、柚、檸檬、葡萄、荔枝、龍眼、楊梅、枇杷及香蕉。此項限制是根據美國農產品的進口政策所訂定的。廠商會表示，此項限制對本地農產品出口將造成一定程度的影響，呼籲農民及出口商做好準備。

無菌移植

研究成功

【本報訊】由香港大學醫學院及美國加州大學聯合進行的「無菌移植」研究，已獲得成功。此項研究旨在探討無菌環境下移植器官的可行性，以減少感染風險。研究人員表示，此次成功為未來器官移植手術提供了新的思路，並可能提高移植的成功率。

港政府僱用公務員

承認美國學位辦法

【本報訊】香港政府已決定承認美國學位持有人的資格，以僱用為公務員。此項辦法旨在吸引更多優秀人才加入政府服務，並提高公務員的素質。政府表示，此項辦法將適用於所有符合條件的申請人，並將在近期內正式公佈。

最後機會

【本報訊】香港政府最後一次公開招標，將於近日內進行。此次招標涉及多個重要項目，吸引了眾多廠商參加。政府表示，此次招標將以公平、公開、競爭為原則，確保招標過程的透明性。



公民會候選人拜訪華僑日報

讀者論壇

在市區商戶門前設垃圾站是否合理

【本報訊】讀者論壇本期討論了在市區商戶門前設置垃圾站的合理性。多位讀者表示，此舉對商戶的經營及顧客的購物體驗造成了負面影響，認為政府應尋求其他更合理的垃圾收集方案。

國旗被撕下乃對國人公然侮辱行為

【本報訊】近日發生的一起國旗被撕毀事件，引起了社會的廣泛關注。多位人士表示，此舉是對國人的公然侮辱，嚴重損害了國家的尊嚴。他們呼籲有關部門應嚴正處理此事，並加強對國旗的保護。

一羣學生向日領

遞交保土抗議書

【本報訊】一羣學生近日向日本領事館遞交了抗議書，表達對日本在釣魚台問題上的立場的強烈不滿。學生們表示，釣魚台自古以來就是中國的領土，日本政府的行為嚴重侵犯了中國的主權。他們呼籲日本政府應正視事實，停止在釣魚台問題上的挑釁行為。

鼻病

患者應知

【本報訊】鼻病是一種常見的疾病，患者應了解其症狀及治療方法。鼻病的症狀包括鼻塞、流涕、鼻癢等。治療方法包括藥物治療及手術治療。患者應根據自己的病情選擇合適的治療方案，並注意日常護理。

【本報訊】陳謹示中醫診所提供各類中藥及針灸服務。診所位於香港中環區，由資深中醫師主診。診所設備完善，環境優雅，收費合理。歡迎各界人士前來諮詢及就診。

【本報訊】香港各界人士近日舉行了一場大型集會，抗議日本在釣魚台問題上的挑釁行為。集會現場氣氛熱烈，參與者高呼口號，表達了對國家主權的堅定捍衛。

安勉勞

計時機 工業萬能吸塵機

7500型五時機

能吸水、吸油、吸灰、吸塵、吸屑、吸紙、吸布、吸膠、吸漆、吸油、吸灰、吸塵、吸屑、吸紙、吸布、吸膠、吸漆

省錢！省時！省時！

總代理：誠通有限公司 (H.K.H. CO., LTD.)

香港文咸東街16-20號至維多利亞大廈1402室 電話：H-443108, H-454241

今日冷氣機展覽會

口入場會覽展機氣冷本日

歡迎參觀

主辦機構：日本貿易振興會

剪綵開幕：二月十九日上午十一時

展覽日期：由一九七九年二月十九日至廿四日

展覽時間：每日上午十時至下午五時

展覽地點：香港會議展覽中心

參展商及代理：

- 大金工業株式會社
- 三洋電機株式會社
- 日立製作株式會社
- 松下電器株式會社
- 東芝電機株式會社
- 三菱電機株式會社
- 富士通株式會社
- 日立電機株式會社
- 日立電機株式會社
- 日立電機株式會社

太子牌豪華是太子

了！新款太子牌四門豪華大房車

日本汽車廠精心產品太子牌上佳豪華大房車，流線型車身，設計、雅緻名貴，車內設備華麗齊全，配有厚厚吸氣機、收音機、插型座位、顏色玻璃車窗、輕便防盜鎖、車門及點火器等，式式俱全。

高性能的機械構造，加速快捷強勁，音調嘹亮，由靜至全場只需18秒，最高時速每小時103哩，車門重量，鑲上防盜膠墊，配備雙動力輔助車門，安全可靠。

太子牌上佳豪華型1500cc及1800cc兩種，均備原廠冷氣機，其他選擇。

合誠汽車有限公司

太子牌 (NISSAN) SKYLINE

合安汽車有限公司

莫愁之夫敗訴

並謂原告人與死者婚姻關係值得懷疑

[illegible]

六被告均不認罪定期下月中審訊

[illegible]

法庭遴選陪審員聆第三被告爆竊罪

昨有匪四六名持槍劫金城關郵局，搶去三個人分別乘車動輒而去，四輛馬車亦被劫去。據云：(一)劫得銀一廿五元。(二)一平。(三)一平。(四)一平。(五)一平。(六)一平。(七)一平。(八)一平。(九)一平。(十)一平。(十一)一平。(十二)一平。(十三)一平。(十四)一平。(十五)一平。(十六)一平。(十七)一平。(十八)一平。(十九)一平。(二十)一平。(二十一)一平。(二十二)一平。(二十三)一平。(二十四)一平。(二十五)一平。(二十六)一平。(二十七)一平。(二十八)一平。(二十九)一平。(三十)一平。(三十一)一平。(三十二)一平。(三十三)一平。(三十四)一平。(三十五)一平。(三十六)一平。(三十七)一平。(三十八)一平。(三十九)一平。(四十)一平。(四十一)一平。(四十二)一平。(四十三)一平。(四十四)一平。(四十五)一平。(四十六)一平。(四十七)一平。(四十八)一平。(四十九)一平。(五十)一平。(五十一)一平。(五十二)一平。(五十三)一平。(五十四)一平。(五十五)一平。(五十六)一平。(五十七)一平。(五十八)一平。(五十九)一平。(六十)一平。(六十一)一平。(六十二)一平。(六十三)一平。(六十四)一平。(六十五)一平。(六十六)一平。(六十七)一平。(六十八)一平。(六十九)一平。(七十)一平。(七十一)一平。(七十二)一平。(七十三)一平。(七十四)一平。(七十五)一平。(七十六)一平。(七十七)一平。(七十八)一平。(七十九)一平。(八十)一平。(八十一)一平。(八十二)一平。(八十三)一平。(八十四)一平。(八十五)一平。(八十六)一平。(八十七)一平。(八十八)一平。(八十九)一平。(九十)一平。(九十一)一平。(九十二)一平。(九十三)一平。(九十四)一平。(九十五)一平。(九十六)一平。(九十七)一平。(九十八)一平。(九十九)一平。(一百)一平。

小販被控毆販管隊員

[illegible]

特訊○藏犯本月五日在南量街近廟前街處抗拒警員合法拘捕，本月十三日再獲捕，該犯另四項盜竊罪，昨在北九龍裁判署判處監禁三月，七月七日被病送往伊利沙白醫院檢驗時，與另一名犯人墮壓窗戶逃脫。

[illegible]

新亞社)前日下午五時許，特設宴道二三號樓下茶樓發生命案，在太古船廠又得三張發生

[illegible]

香港政府物料供應

作供，則謂省署報告
其之貨物屬私，因此
上報將其貨物規走，次
被控究排本據而賄賂
二八號將該項貨物遞
寄密交又獲後即將該
財藏匿口推拒不認，可證其
賄賂，幸經上府一審判處
監禁六個月，並將兩
案併行。

編錄

本廳在一九七二年二月十九日聯報公佈拍賣承攬下列各事：

(一) 承辦香港政府屬下「萬龍蝦」
承攬香港海狗廠屬下之「碧綠蟹」
承攬香港海狗廠屬下之「黃花蟹」
承攬運銷水服

(二) 香港漁有油蔴地食物供應區屬下「僑民民政司署頭一分局」

香港中文

[illegible]

五十四
應到之日
手錄之
：：：：：
五十九
新界
王本
大聖

母親

來行爲兩年

百晚上，在莊律十二
其母所溺愛之胞侄不佳
御覽我則親到莊律尤法
而對於被溺之不孝所爲
入教其所當放；法雷國
更

倉

一九二二年二月十日

管理校務主任 楊乃舜

原稿於本月份內並附十五號寄達本校及電影印
徵件上三月十五日寄達本校及電影印
件上三月十五日寄達本校及電影印
件上三月十五日寄達本校及電影印

(繪帶)

三樓 3940

省運輸

審判謀殺
為其中一人

水陸運

貨新型

出售分層

呎餘16,000

面寬闊・樓底特高・配

限公司 九龍彌敦道

電話K-6602

告延端糾利大律

道

三

全歷

，四名警員圍坐一警車
附近，警員婦突見前面
上之男子，乃陳近香者
去，警員即乘車追趕，至
甘肅街及炮台街而逃
警員追及，在炮台街九
十時會否開槍打死者。在
子追過另一男子，被自
途往醫院，其後絕命。

[illegible]

而該督督員僕供稱，胡
 不同時在現，如獲實
 （又名徐明），止
 等其共計一十六號
 名上遊仔，十九號
 號十零仔，一廿號
 之患好，雖存及能形
 部有患部，實有被傷
 左手部，雖有被傷
 次被傷及供謂下部流血
 如，此處下部部流血
 非常嚴重，但醫治報告
 指出下部之傷
 無礙，本府謂明
 被害者諸部均無傷
 不將此事請諸公判，胡
 亂作供，將事實反轉來
 明。
 同，大受驚，精神
 三，被拘捕之患兒，昨
 國英京其村公義提
 德國免稅
 乾衣機
 德之乾衣機，此乾衣
 中，此乾衣機，此乾衣
 德之乾衣機，此乾衣
 中，此乾衣機，此乾衣
 德之乾衣機，此乾衣
 中，此乾衣機，此乾衣

Kowloon Branches

sale

九龍連卡佛
美麗華商場分店

大減價

男裝部破紀錄大平賣

104件樽領恤衫(略有污染) 每件只售5.50元
52件各款名廠恤 只售10.50元
18件男裝運動機恤 原價115元, 現售59.50元
21件 JAEGER 外衣 原價195—325元, 現售95元
14件BURBERRY卡曲, 紅色 原價225元, 現售95元
13件皮製防風褸 原價370—410元, 現售195元
此外, 各款男裝皮鞋 每對減售49.50元

連卡佛百貨公司
男裝部

Lane Crawford

九龍美麗華連卡佛分店

香港高等法院

一九七二年公結案事件第一宗

為頒發結束令及首次債權人暨出資人會議通告

公司名稱：香港總匯豐銀行有限公司
 註冊地址：香港總匯豐銀行大樓二二二號
 結業總地址：香港總匯豐銀行大樓二二二號
 我發於一九七二年三月八日星期一在查獲銀行打道三號海樓大風十樓破產管理官官署舉行首次債權人暨出資人會議時間如下：
 債權人：下午二時三十分
 出資人：下午三時三十分

破產管理官 賀護
 監臨時清算人 賀護

香港高等法院

一九七五年破產案第三十一宗

為關於住戶金巴利路亞利大良C座之徐余維前以美雅服飾公司名義在九龍彌敦道11號城匯下樓商號

上開破產案之第三次即末次債權人定為每十個月攤還二萬六角九仙

茲特通告由一九七一年二月十九日起在辦公時間內可到香港灣仔打道三號海樓大風十樓破產管理官署領取上述債權人

破產管理官 賀護
 監受託人 賀護

為關於熱機文名劉耀光與劉文光在九龍通海街二百五十五號開機以營時五金製品廠名義之破產商號
攤還債款預告
 茲將於不久後呈上開破產案之第三次債權人暨出資人之債權人應於一九七二年三月六日以前到破產管理官署登記否則不能與此次攤還債款人
 破產管理官 賀護
 監受託人 賀護

關島實用土地急售

公啟
 段方英
 分十四年
 物業重估
 貴格關島
 現有面積
 公司土地
 本坡地
 公售止
 本坡地
 公售止
 本坡地
 公售止

本公司
 代理
 詳情
 請向
 本公司
 洽談
 電話
 二四九一
 至
 二四九六

一九七二年二月廿七日
 關島實用土地投資公司

可於一九二一年三月廿五日禮拜六下午四時在港府憲報館內開標此佈

一九二一年三月廿五日禮拜六下午四時在港府憲報館內開標此佈

酒牌局秘書 黃鏡照

市政局及市政事務署佈告

茲將兩處投列事項之重要條件開列於後只錄及事項一宗且須密封：

- (一) 在華都路及油蔴地茶樓。
- (二) 在下列地點售賣小食。
- (三) 在下列地點售賣小食。
- (四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (二十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (三十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (四十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (五十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (六十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (七十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (八十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十一) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十二) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十三) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十四) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十五) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十六) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十七) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十八) 新界青山山頭龍仙洞。
- (九十九) 新界青山山頭龍仙洞。
- (一百) 新界青山山頭龍仙洞。

一九二一年三月廿五日禮拜六下午四時在港府憲報館內開標此佈

香港高等法院

一九六九年破產案第十三宗

金銀品樓名義商舖

首次即末次擺派優先償權付欸通告

茲特通告上述破產案之官次即末次優先償權即末次償權派欸經已定以是月分派各債權人於收到通知時即可携同身份證及其他證件由一九七一年二月十九日起前往該時間內到港府憲報館第三號樓新管理官署領取

破產管理官 賀 謹

一九七一年二月十二日

香港高等法院

破產管理官 賀 謹

建築公司誠聘各

- (一) 經驗管工兩名：對地盤管理單及草圖做事負責。
- (二) 地盤見習兩名：中學畢業或建築學部毋須經驗。
- (三) 售樓員一名：中學畢業或建築學部毋須經驗。
- (四) 司 機 一 名：有駕駛執照

願者請持學歷證書經驗照片要求寄信

信日報箱 685 號

交通處處長 薛 漢

香港九龍及新九龍酒牌局公告

照得九龍及新九龍之酒牌事宜乃歸本局管理茲於一九七一年三月十五日(星期一)及一九七一年三月十八日(星期四)下午二時三十分在香港政府合署酒牌三樓市政局城市事務科之會議廳舉行會議討論茶室酒牌及會所酒牌之申請茲加以彙集此等酒牌係屬第一九七〇年有執照(酒牌)規則之規定現申請由一九七一年四月一日起發給者所有申請事項均在一九七一年三月十五日(星期一)所舉行之會議中予以處理但申請人如無本局另行通知者則屬例外

行將予以批准之申請書其詳情收在一九七一年二月九日之政府通知內在該通知內及各區警署均有副本備查

申請人除須按特別通知內之規定須上席會議外凡獲批准事項通知而欲聘請律師代表其申辯者則應於一九七一年三月三十一日以前通知本局之任何人士及反對該等申請案之執照於一九七一年二月二十六日之前送交酒牌處中二十四號樓與大興十樓民政司署轉交本局並

債權人——下午二時三十分
出資人——下午三時三十分

香港 高 院

一九七〇年公司結束事件第十宗
為頒發結束令及首次債權人暨出資人會議通告

註冊地址——九龍新街街三十三號六樓二十號C室
頒發結束令日期——一九七一年二月十三日
茲定於一九七一年三月五日(星期一)在香港德打道三號兩座六樓十樓審理該會案舉行首次債權人暨出資人會議時間如下：

債權人——下午二時三十分
出資人——下午三時三十分

破產管理官 賀 讓
監臨清算人 賀 讓

破產管理官 賀 讓
監臨清算人 賀 讓

部職員

有實際經驗者請
同等學歷而有志於
同等學歷。
能勤勞。
週及通訊電話者請

擬高聘請洗衣部經理一名須有
洗衣工場管理經驗及懂洗衣機器
之性能能。
有意者請將履歷書、附近照函華
僑日報信箱七〇〇號
合格者約期面洽

香港政府公佈

為聘請公務員事

茲擬聘請：
（一）海關（海關稅務司）
（二）郵政總局（郵政總局）
（三）馬寶利士（女仕）（醫務衛生處）
有願上列各職詳情者，請於本月廿四日以前，向本署領取此告。

交通處佈告

茲照得：一九七一年二月十九日（星期五）下午十時正起，介於英皇道與干諾道中一段之電車路線，因在該段路面之鋪設工程尚未完成，故此比較寬闊之車路，屆時將被改作交通處用以指示行人。

香港高等法院

一九七一年破產案件第一宗
為關於聯業手袋公司並在九龍彌敦道六十號二樓C座後座經營兩項
為頒發本破產案件之接管令與
召集債權人第一次會議通告
茲定今日即：一九七一年二月十三日
第三次會議日期地點：一九七一年三月三日（星期三）下午二時三十分
於香港灣仔打鐵街三號門牌大律師樓內管理官會審辦理
所有欠到該破產案件之任何貿易賬目須向該破產管理官報明
破產管理官 賀讓

香港高等法院

一九七一年公司結束事件第二宗
為頒發結束令及首次債權人暨出資人會議通告
茲定今日即：一九七一年二月十三日
第四次會議日期地點：一九七一年三月三日（星期三）下午二時三十分
於香港灣仔打鐵街三號門牌大律師樓內管理官會審辦理
所有欠到該破產案件之任何貿易賬目須向該破產管理官報明
破產管理官 賀讓

安泰保險有限公司

本公司名冊：香港德輔道中廣興銀行大廈二六六號
註冊地址：香港德輔道中廣興銀行大廈二六六號
頭款結東今日日期：一九七一年二月十三日
茲定今日即：一九七一年二月十三日（在舊曆年過三號鐘後）於大廈十樓
就管理官會審辦理行官次債權人暨出資人會議時間如下：

通運

海外學生服務部

提供國際的航線。
發行機票、包辦學生旅行、旅遊、簽證、保險等服務。
協助前往世界各地升學事宜。
處理國際區際航空運輸業務。
地址：香港德輔道中嘉裕銀行大廈七樓
電話：31446022-6
（星期日及下午十四時至晚上八時）
訂票及行李寄件請向代理人接洽

本港某大酒店

因女朋友起打鬥 兩青年被控傷人 一判發保一獲釋

（本報訊）兩名青年因女朋友起打鬥，被控傷人，昨（廿）日在法院開審。被告為廿二歲的陳某及廿三歲的李某。陳某被控以普通襲擊，判發保釋。李某被控以普通襲擊，判發保釋。兩被告均認罪。

戶外拋廢紙 牽狗街廁屎 三人分被控

（本報訊）三名青年因在戶外拋廢紙、牽狗街廁屎，被控違反環境衛生條例，昨（廿）日在法院開審。被告為廿二歲的王某、廿三歲的李某及廿四歲的陳某。三人均被控以違反環境衛生條例，判發保釋。

各損失銀紙 三三分被控

（本報訊）三名青年因各損失銀紙三三分，被控違反金融條例，昨（廿）日在法院開審。被告為廿二歲的王某、廿三歲的李某及廿四歲的陳某。三人均被控以違反金融條例，判發保釋。

徙置助理區長 涉嫌貪污候審

（本報訊）一名徙置助理區長因涉嫌貪污，被控違反貪污條例，昨（廿）日在法院開審。被告為廿二歲的王某。被告被控以違反貪污條例，判發保釋。

主事毆打行間梯 市捕協嘉法官候判還押

（本報訊）一名主事因毆打行間梯，被控違反治安條例，昨（廿）日在法院開審。被告為廿二歲的王某。被告被控以違反治安條例，判發保釋。

人同會育體源蘇 街動獲松紹曹賀

（本報訊）蘇源體育會同人會，昨（廿）日在蘇源體育會街舉行活動，獲松紹曹賀。活動內容豐富，吸引了眾多市民參加。

甲組足球聯賽精彩獨幕劇 消防巧逢東昇

（本報訊）甲組足球聯賽精彩獨幕劇，昨（廿）日在花墟球場開火。消防巧逢東昇，雙方展開激烈對決。

下午三時三刻在花墟球場開火

（本報訊）甲組足球聯賽精彩獨幕劇，昨（廿）日在花墟球場開火。下午三時三刻，雙方展開激烈對決。

經驗與速度的比較 醒吾修頓逢僑聯

（本報訊）醒吾修頓與僑聯隊，昨（廿）日在同場甲一組賽中對陣。雙方展開激烈對決，經驗與速度的比較。

同場甲一組賽對中

（本報訊）同場甲一組賽對中，昨（廿）日在同場甲一組賽中對陣。雙方展開激烈對決。

東昇要報一箭之仇 消防爭取四強地位

（本報訊）東昇隊要報一箭之仇，昨（廿）日在同場甲一組賽中對陣。消防隊爭取四強地位。

雙方實力均等劇門難免

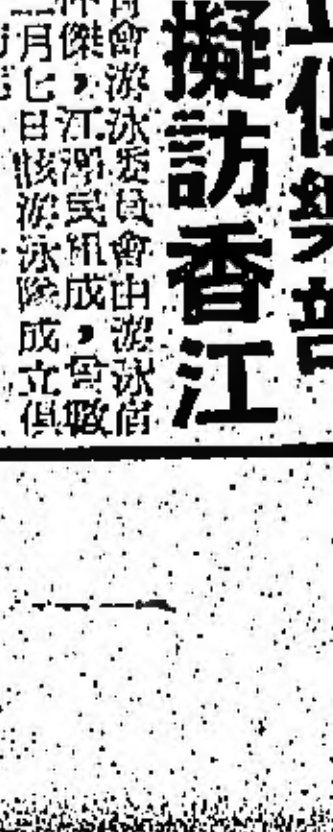
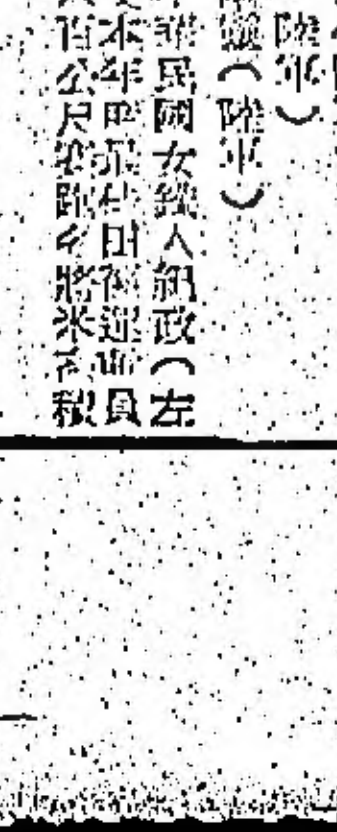
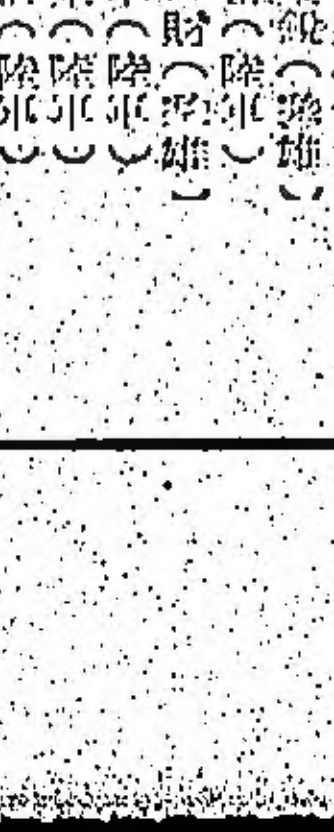
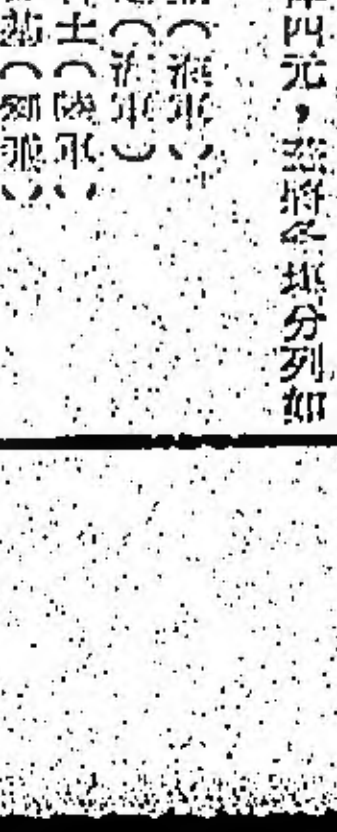
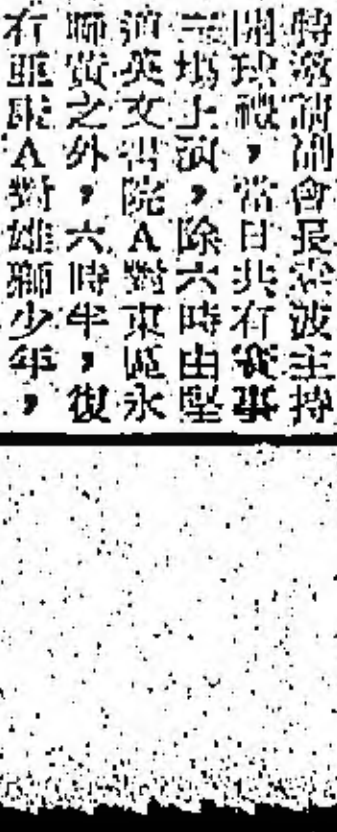
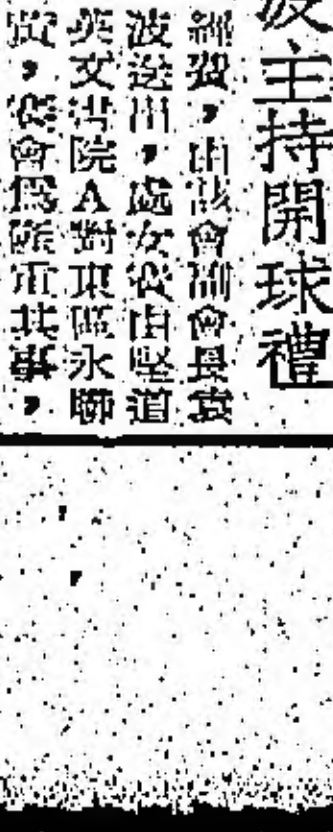
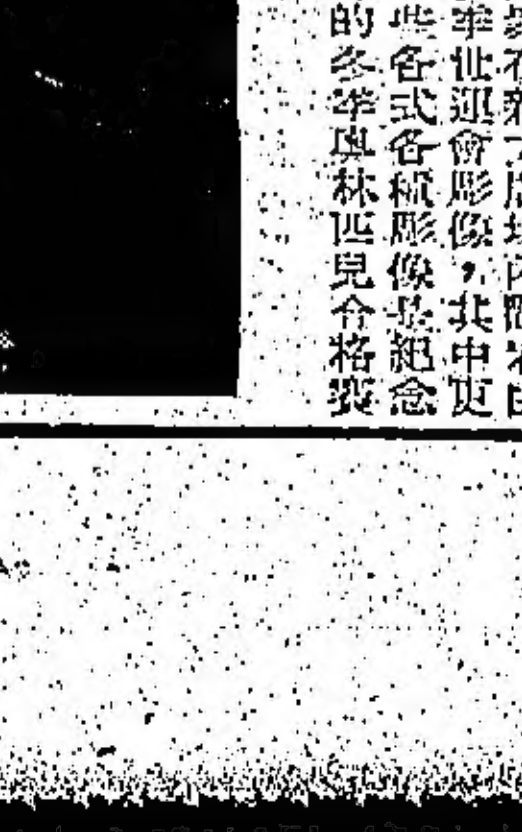
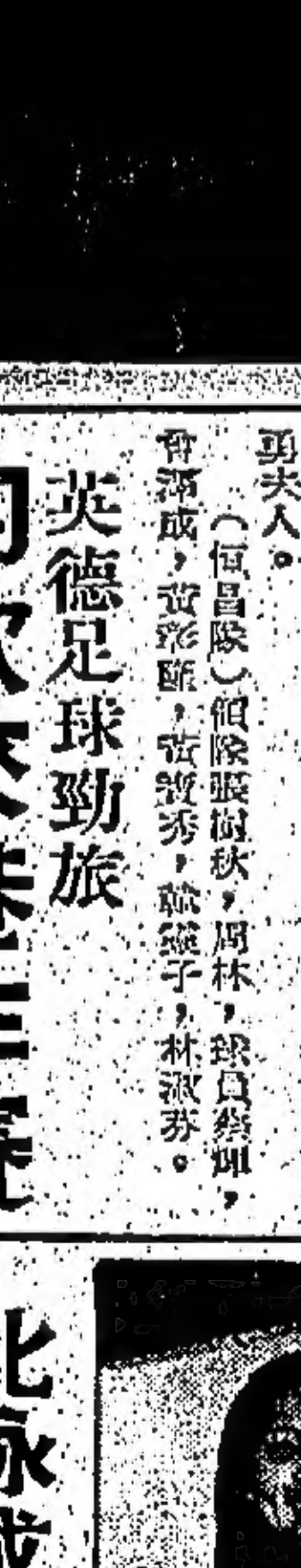
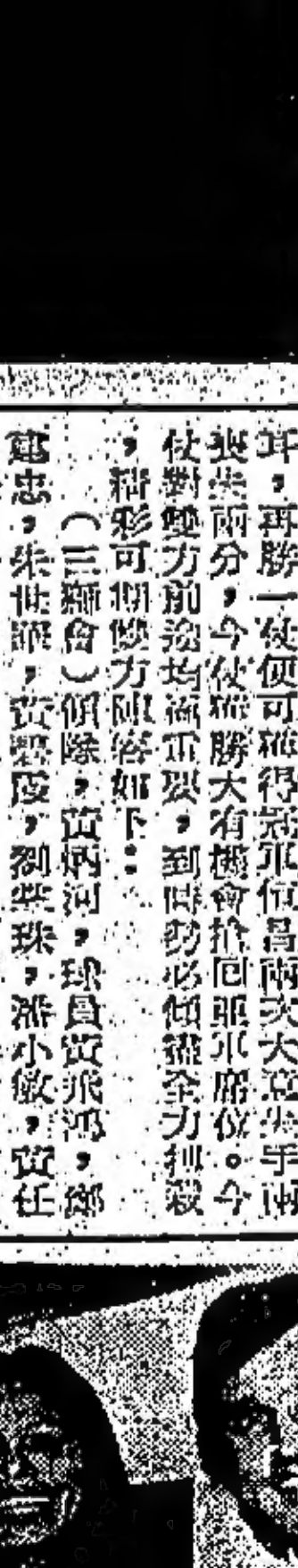
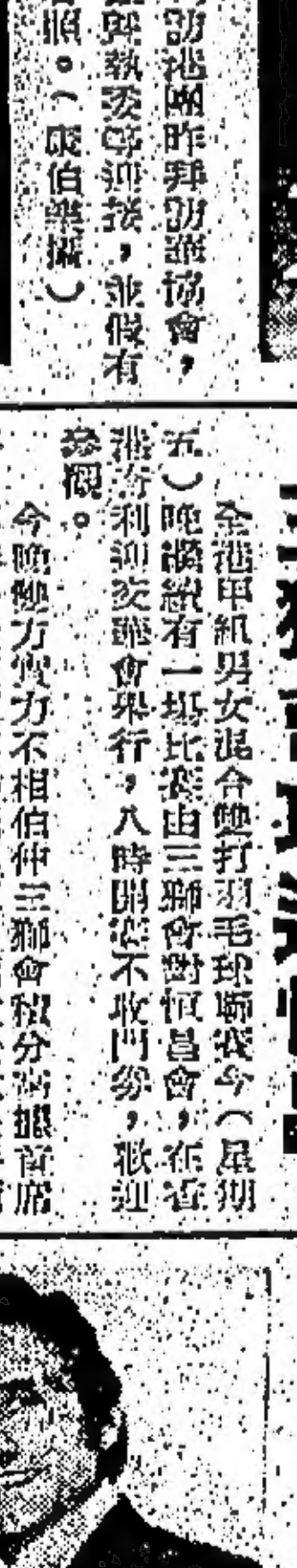
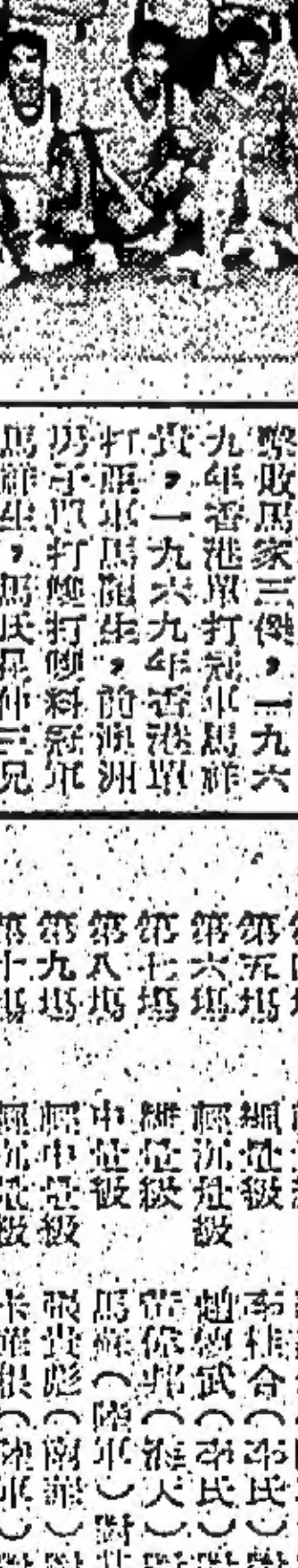
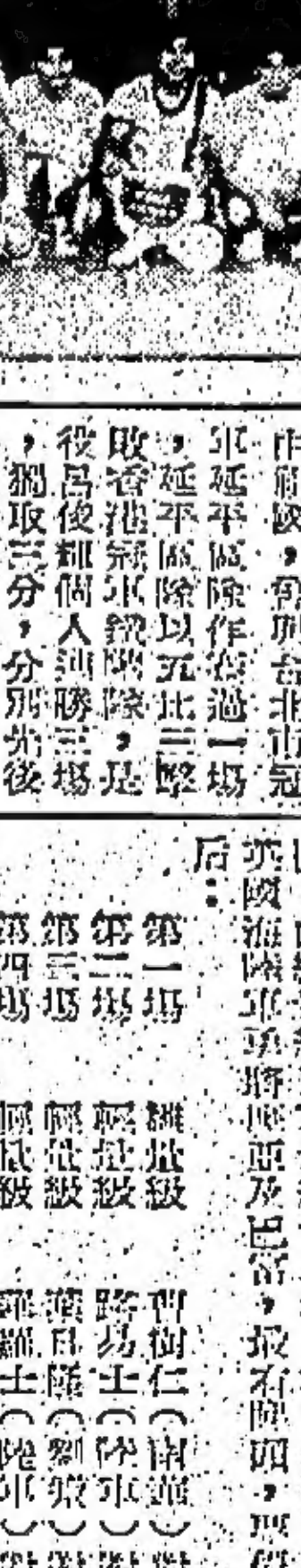
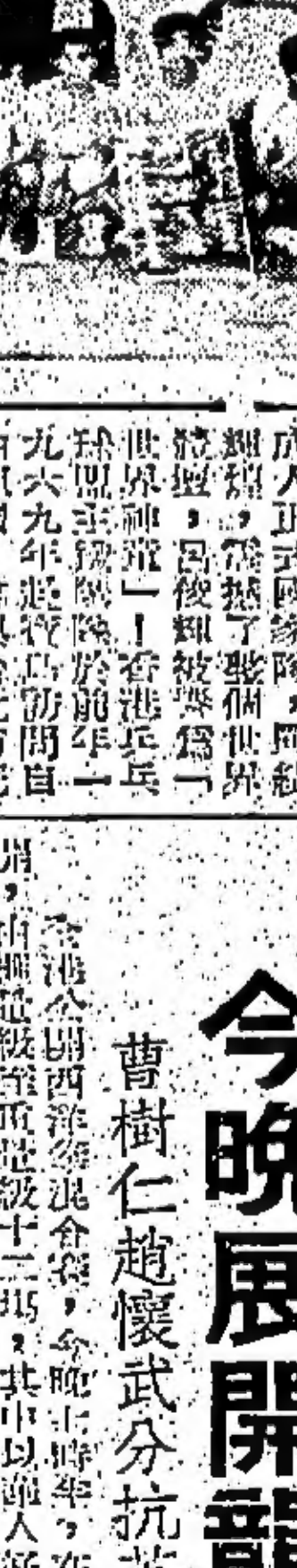
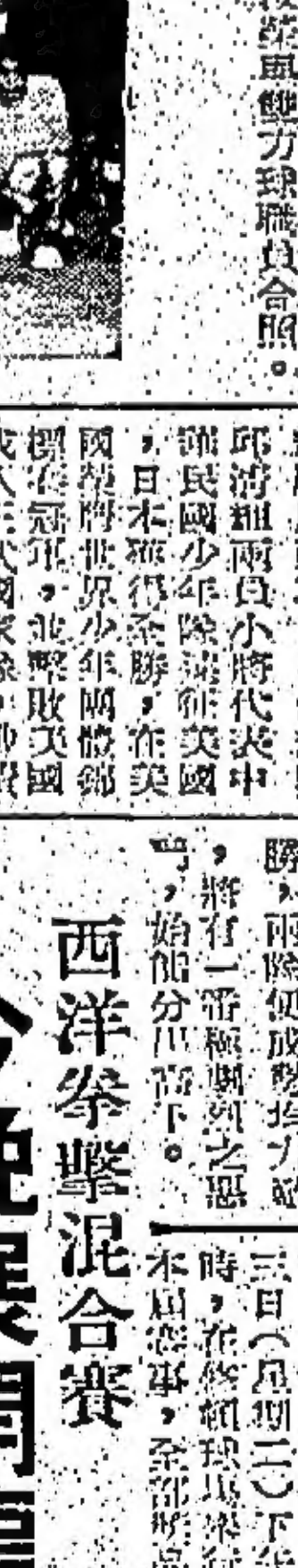
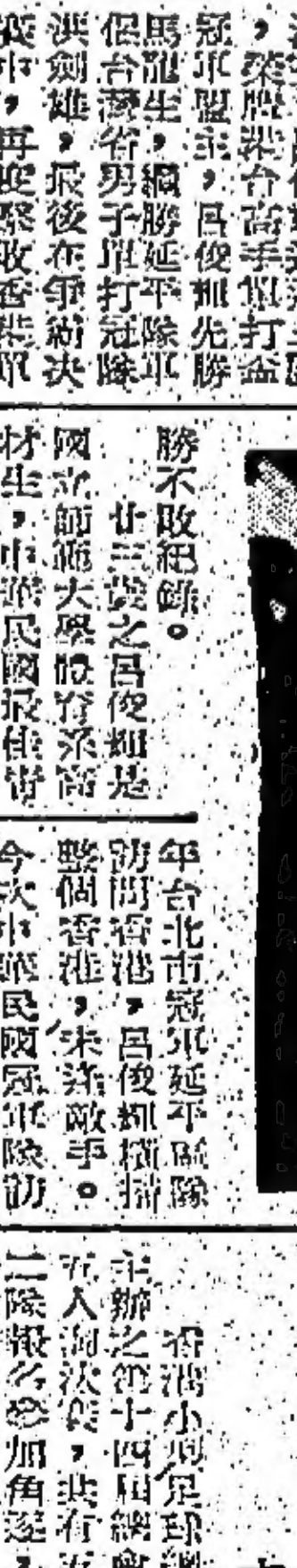
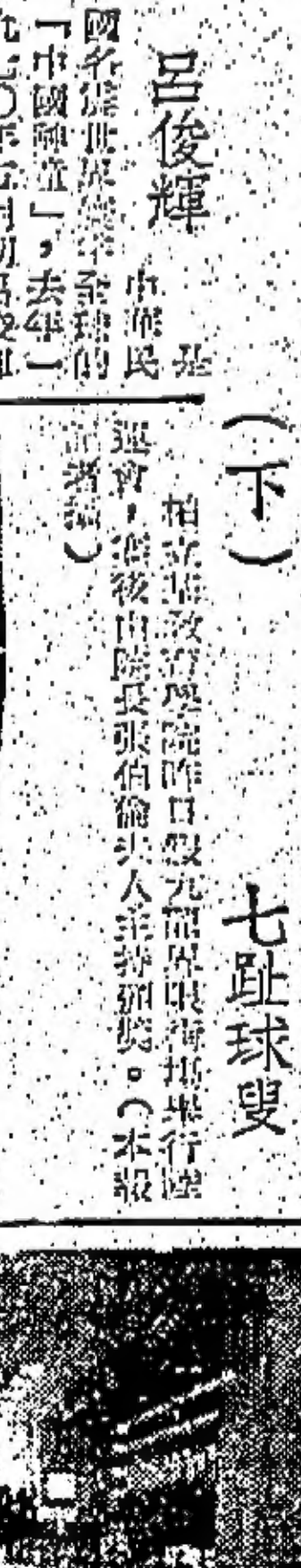
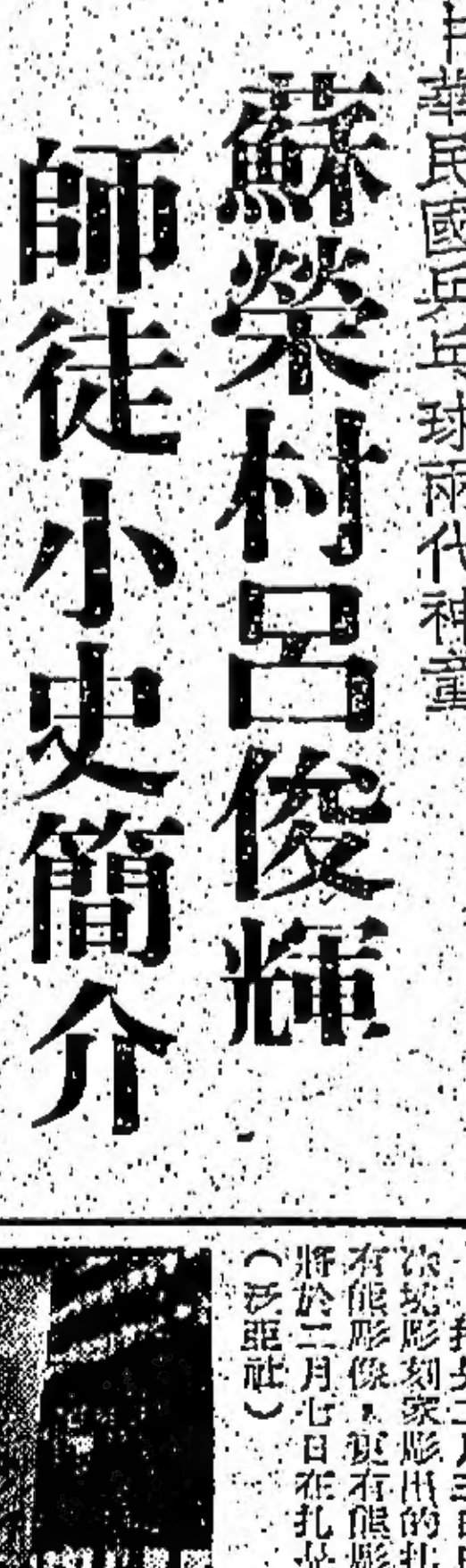
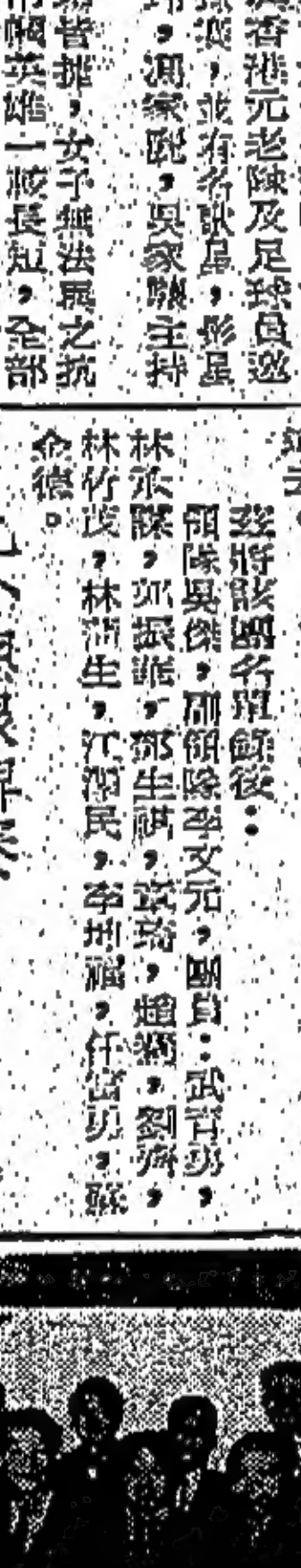
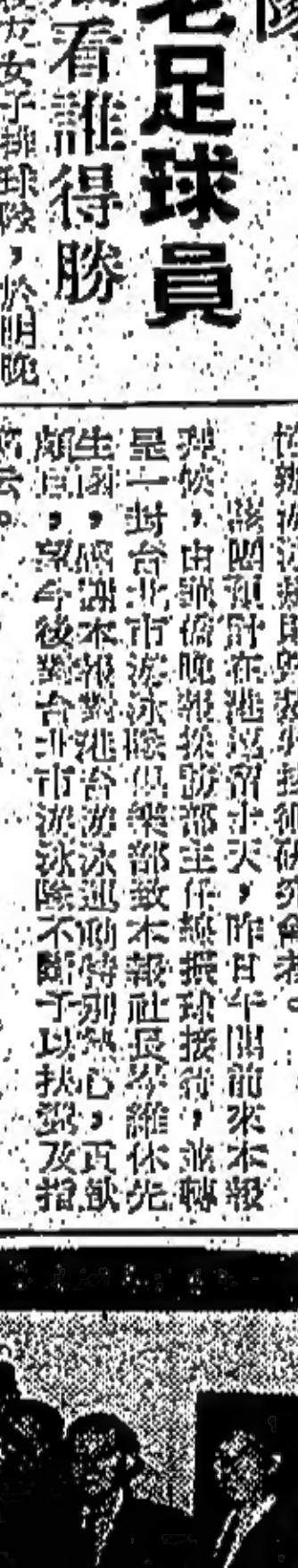
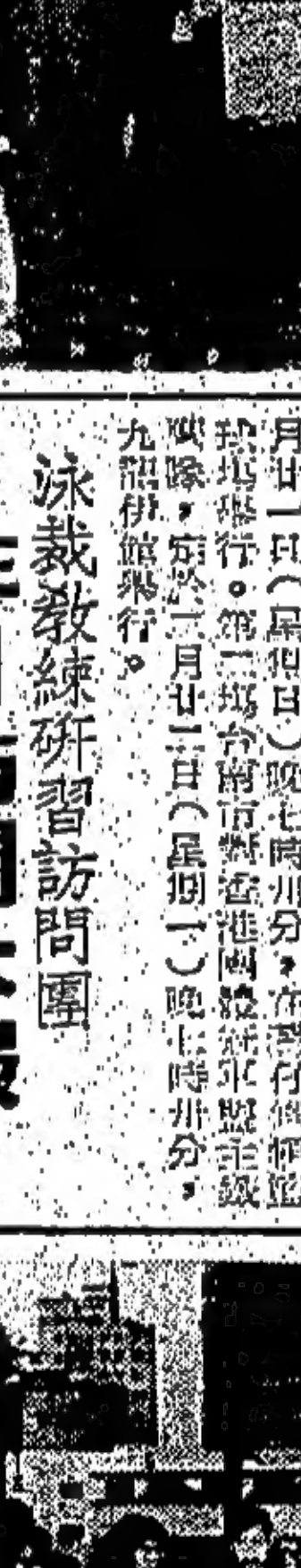
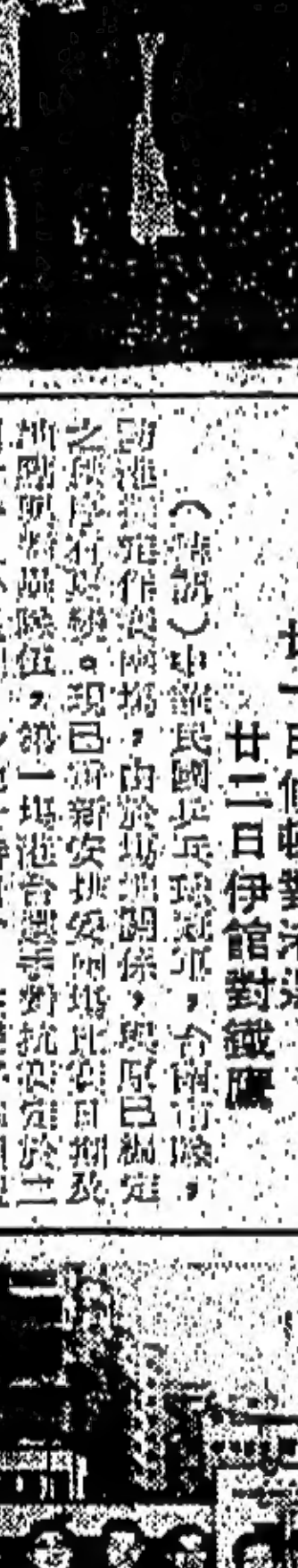
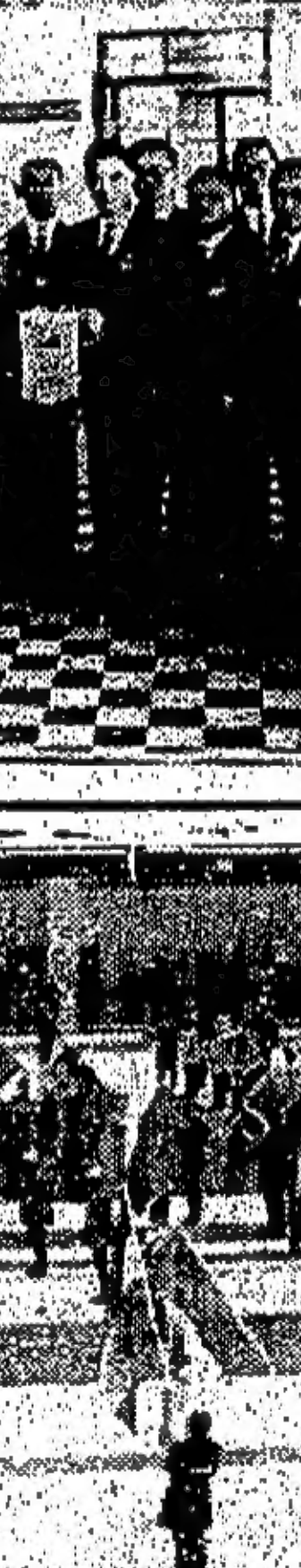
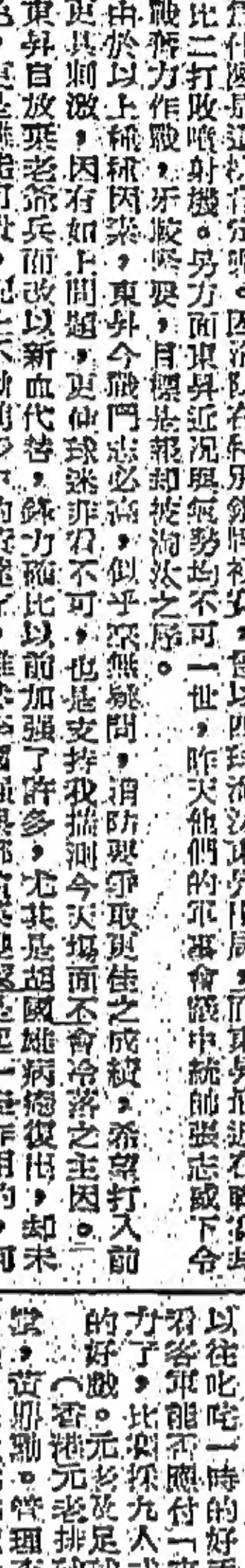
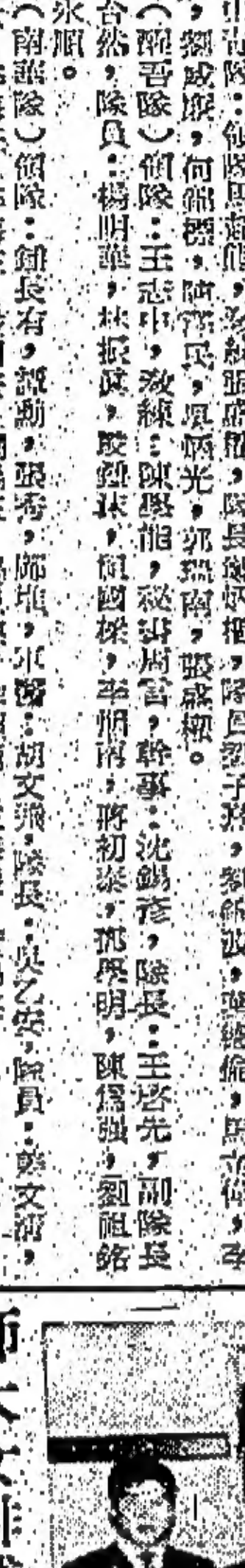
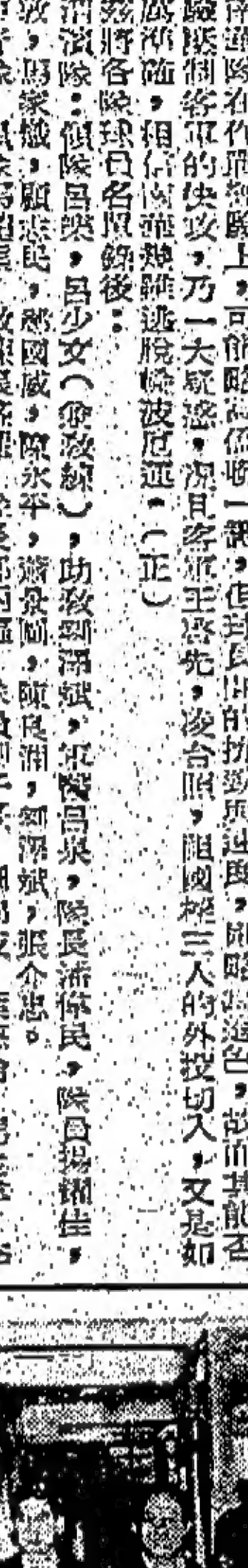
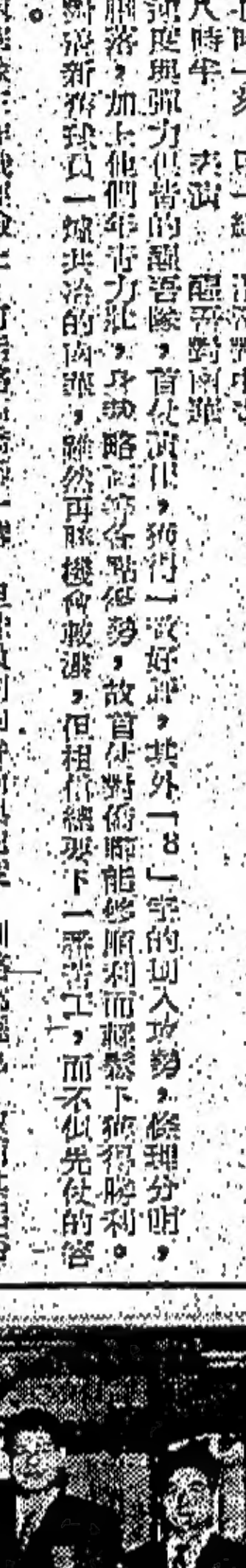
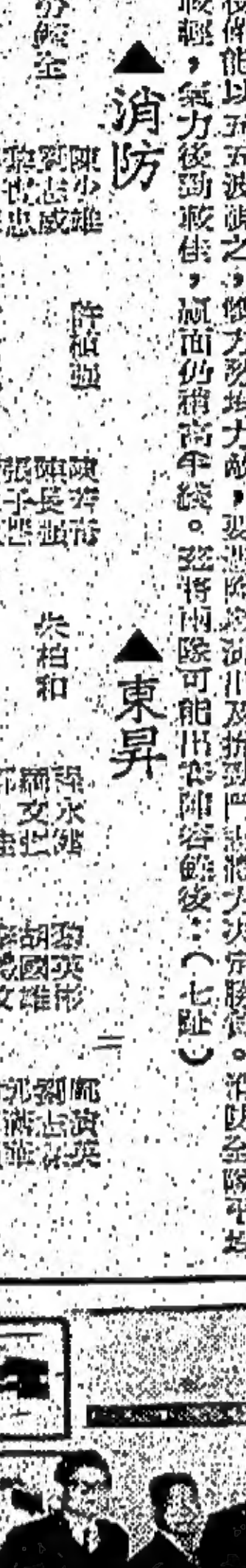
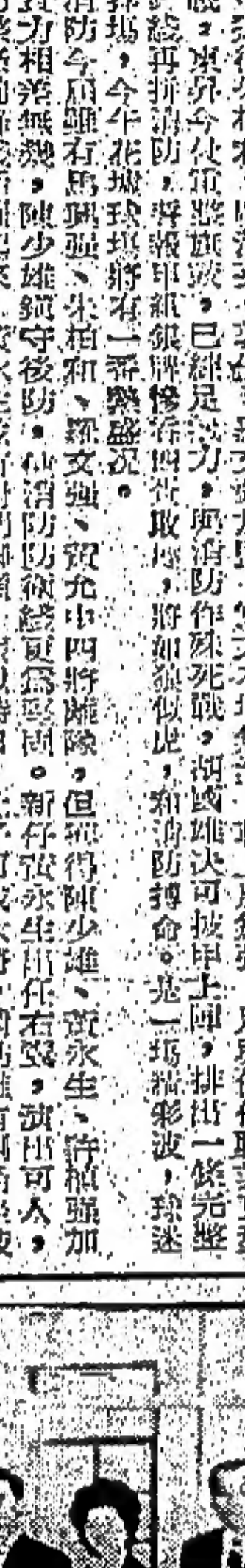
（本報訊）雙方實力均等，劇門難免，昨（廿）日在同場甲一組賽中對陣。雙方展開激烈對決。

師大女排球隊 明戰元老足球員

（本報訊）師大女排球隊，明（廿一）日在同場甲一組賽中對陣。明戰元老足球員。

中戰元老足球員 明戰女排球隊

（本報訊）中戰元老足球員，明（廿一）日在同場甲一組賽中對陣。明戰女排球隊。



本港新聞

潘約翰在獅子會講

香港建築商千五家

有牌建築商與建築各項工程要負責
需依批准圖則及工務局法例進行

【本報訊】香港建築商公會主席潘約翰，昨（廿六）日在獅子會演講，題為「香港建築商與建築各項工程要負責」。潘氏指出，香港建築商公會，是由一千五百家建築商組成的，其宗旨是保護建築商之利益，並促進建築業之發展。他強調，建築商在進行任何建築工程時，必須遵守工務局之批准圖則及法例，並對其工程之質量負責。潘氏又指出，建築商在進行工程時，必須與業主、設計公司及工務局保持良好的溝通與合作，以確保工程之順利進行。他最後表示，建築商公會將繼續致力於提高建築商之專業水平，並為香港之建築業作出貢獻。

建築商違犯法例
受工務局紀律審判

要停牌或吊銷牌照

【本報訊】工務局昨（廿六）日對多間建築商進行紀律審判，其中一間建築商因違反法例，被工務局吊銷牌照。工務局表示，該建築商在進行工程時，未按照批准圖則進行，且存在嚴重之質量問題。工務局又指出，該建築商在進行工程時，未遵守相關之安全法例，存在嚴重之安全隱患。工務局最後表示，該建築商之牌照將被吊銷，並取消其未來在港承接工程之資格。工務局又對其他幾間建築商進行了警告，並要求其在未來之工程中之質量得到進一步之保證。

承建政府工程
有牌建築商一七五家

分門別類各有二等級

【本報訊】根據工務局之最新統計，目前在香港有牌建築商共有一千七百五十五家。這些建築商被分為兩個等級，分別為「甲級」及「乙級」。「甲級」建築商共有五百二十五家，而「乙級」建築商則有一千二百三十家。工務局表示，「甲級」建築商可以承接任何政府工程，而「乙級」建築商則只能承接一些較小型之政府工程。工務局又指出，建築商之等級是根據其過去之工程質量及信譽來評定的。工務局最後表示，建築商之等級將定期進行審核，以確保其質量及信譽得到進一步之保證。

建築業幾個社團
推選香港建築技術

推選香港建築技術

【本報訊】香港建築商公會、香港建築師學會、香港測量師學會及香港地產經紀學會等四個建築業社團，昨（廿六）日聯合推選「香港建築技術」。這四個社團表示，「香港建築技術」將是一個綜合性的建築技術平台，旨在為建築業提供最新之技術資訊及交流機會。他們又表示，「香港建築技術」將包括建築設計、建築施工、建築材料、建築設備等多個方面之技術資訊。他們最後表示，「香港建築技術」將定期出版，並為建築業提供一個良好之技術交流平台。

香港獅子會例會
香港獅子會例會

香港獅子會例會

【本報訊】香港獅子會昨（廿六）日舉行例會，由會長主持。會議中，會長首先致詞，歡迎到會之會員及嘉賓。他接著報告了獅子會過去一個月之工作情況，並對會員之支持表示感謝。他又指出，獅子會將繼續致力於服務社會，並為會員提供良好之服務。會議最後，會長宣佈了下一個月之活動安排，並邀請會員踴躍參加。

觀塘民政主任蘇澤光
訪問茶果嶺街坊會

訪問茶果嶺街坊會

【本報訊】觀塘民政主任蘇澤光，昨（廿六）日訪問茶果嶺街坊會，與街坊代表會面。蘇氏在會面中，首先向街坊代表致意，並感謝他們對社區事務之關注。他接著詢問了街坊對社區之看法及建議，並表示將盡力為街坊解決問題。他又指出，民政主任之職責是為街坊提供服務，並促進社區之和諧與發展。會面最後，蘇氏表示將繼續與街坊保持溝通，並為社區之發展作出貢獻。

登分類廣告 請打電話：H221583

登分類廣告 請打電話：H221583

春季大貢獻

歲後酬賓 勿失良機

男女服飾
童嬰服裝
家庭用品
電器傢具
新花衣料
文房用具

欸新花靚 質新價廉

大丸

地址：新街百德街
電話：H 767321



OMEGA

亞米加海霸太空星期曆表 18K黃金、白金、或鋼殼防水自動，由港幣610元起

亞米加
海霸太空星期曆表

完全自動·精密準確·設計新穎·堅固美觀

海霸太空星期曆表，乃是亞米加之又一最新傑作，其天衣無縫之整體表殼，全部都是用厚實的黃金或鋼殼精製而成，封固於此堅固裝甲之表殼之內，亞米加精密表機，宛如置身於鋼牆鐵壁之中，防護週全，絕對不虞塵埃、潮濕或震動等之破壞，自動報時，日期與星期準確可靠，更從不誤，所有亞米加海霸表，均為專為從事業務人士而設計，構造特別堅固，並配以全珠性保險，可在156個國家中，享受現代化之技術服務。



海霸太空型 防水自動避震避磁，日曆，不銹鋼殼連表帶，或白金，由港幣570元起

海霸太空型 防水自動避震避磁星期，日曆，不銹鋼殼連表帶，或白金，由港幣610元起

海霸太空型 防水自動避震避磁星期，日曆，不銹鋼殼連表帶，或白金，由港幣560元起

亞米加

現代計時最高權威

香港怡和大厦八四號室
安天時洋行

請向各埠各大藥房或珠寶店索取目錄及資料，或向本行索取，本行地址：香港中環皇后大道中八四號室

地址：香港中環皇后大道中八四號室

電話：H 767321

本報新觀光旅遊

行千里路勝讀萬卷書

本報新觀光旅遊 提供最佳旅遊服務

讀者反應熱烈報名索章與日俱增
索章報名處：華僑日報中區辦事處

（特稿）本報自創辦以來，一向以報導新聞、提供資訊為宗旨。近年來，隨著社會的進步，讀者對旅遊資訊的需求日益增加。本報為滿足讀者的需要，特設「本報新觀光旅遊」專欄，提供最佳旅遊服務。本專欄內容豐富，包括世界各地名勝古蹟、風景名畫、旅遊資訊、旅遊心得等。本專欄自創辦以來，深受讀者歡迎，報名索章者與日俱增。本報為方便讀者，特設索章報名處於華僑日報中區辦事處。讀者可親臨報名，或函索。本報將竭誠為讀者提供最佳旅遊服務，讓讀者行千里路勝讀萬卷書。



潮連鄉會春節聯歡 祝賀聖誕席券開售

潮連鄉會春節聯歡 祝賀聖誕席券開售
（本報訊）潮連鄉會為慶祝聖誕及春節，特舉辦聯歡會。席券已開始發售，歡迎各界人士參加。聯歡會將於聖誕節及春節期間舉行，屆時將有精彩的文藝表演及豐富的獎品。席券分為多種價位，以方便不同經濟狀況的讀者參加。欲購從速，以免向隅。

世界拳王爭霸戰 麗的電視得映權
（本報訊）世界拳王爭霸戰，麗的電視得映權。該台將於近期內播出多場精彩的拳擊比賽，包括世界拳王爭霸戰。麗的電視表示，將竭誠為觀眾提供高品質的電視節目，讓觀眾在家就能欣賞到世界級的拳擊比賽。

中華企業界考察團 訪問蘇浙同鄉會
（本報訊）中華企業界考察團，訪問蘇浙同鄉會。該團由多位知名企業家組成，此次訪問旨在加強與蘇浙地區企業界的聯繫與合作。考察團在訪問期間，將與蘇浙同鄉會成員舉行座談會，並參觀當地的企業與工廠。考察團表示，將積極尋求與蘇浙地區企業界的合作機會，共同推動中華企業的發展。

李奧貝納廣告公司 羅拔出任美術主任
（本報訊）李奧貝納廣告公司，羅拔出任美術主任。羅拔在廣告行業擁有豐富的經驗，曾參與過多項大型廣告活動。此次出任美術主任，將負責公司的廣告設計與創意工作。羅拔表示，將與公司同仁共同努力，為客戶提供高品質的廣告服務。

九龍獅子會 舉辦敬老餐會
（本報訊）九龍獅子會，舉辦敬老餐會。該會將於近期內舉辦一場敬老餐會，邀請多位耆老參加。餐會旨在弘揚敬老愛老的傳統美德，並為耆老提供一個交流與聚會的場所。餐會將有精彩的文藝表演及豐富的獎品。歡迎耆老踴躍參加。

威康則士公司週年聚餐
（本報訊）威康則士公司，週年聚餐。該公司將於近期內舉辦一場週年聚餐，邀請全體員工及家屬參加。聚餐旨在慶祝公司成立週年，並增進員工之間的感情。聚餐將有精彩的文藝表演及豐富的獎品。歡迎員工踴躍參加。

Stereo Review

NOVEMBER 1970 - 60 CENTS

CCR-660U 盒帶錄音盤

經濟預算的難得佳選
美國HI-FI專門雜誌試驗報告
推薦十七種牌子中的表表者

The JVC 1660 proved to be one of those pleasant surprises that add spice to this type of equipment survey. Although it is one of the lower-price decks of the group (\$119.95), its sound quality ranked with the top two or three. Recordings made at high levels (sometimes pinning the level meters) were never distorted or muddy, and the hiss level was as low as that of any of the non-Dolby machines. The record-playback response with either 3M Type 271 (solid curve) or TDK SD tape (dashed curve) was smooth, with a slight peak at 12,000 Hz and output maintained to 14,000 or 15,000 Hz. The playback response was the flattest of any of the machines tested, within +1 dB from 31.5 to 10,000 Hz.

The transport of the JVC 1660 has type C loading with a type 4 shutoff system that completely disengages the mechanism mechanically, shuts off the motor, and ejects the tape cassette. Most of the cassette can be seen through the plastic cover. The controls are partially interlocking (one can go from PLAY to FAST FORWARD or REWIND, but not vice versa). All controls are latching types. The two slider-type level controls affect both recording and playback levels. The calibrated meters are faintly illuminated in green and could benefit from stronger lighting.

①理想錄放聲頻度
②自動跳帶
③大型錄音量指示線
④直流穩壓馬達
⑤立體耳筒插孔

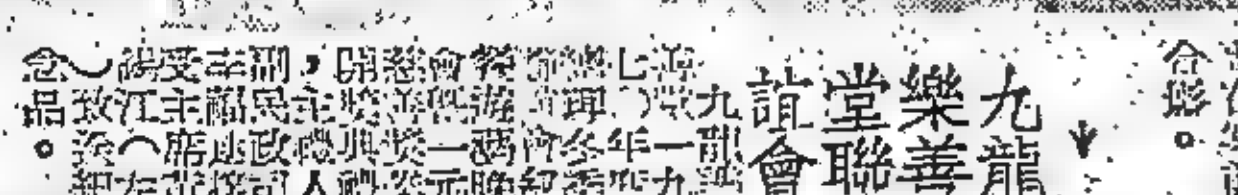
星牌 JVC NIVICO

Style and Quality Underwear

興士牌 新型內衣·適體耐用

紗質最靚·橡根最聚
百利恒織造廠 電話：K710286-710218

羅定同鄉會舉行 第三屆職員就職
（本報訊）羅定同鄉會，第三屆職員就職。該會將於近期內舉行第三屆職員就職典禮。典禮旨在慶祝新屆職員上任，並增進會員之間的感情。典禮將有精彩的文藝表演及豐富的獎品。歡迎會員踴躍參加。



公益金九龍區步行籌募委員會招待記者

圖一：公益金九龍區步行籌募委員會。照本月十七日由浸會醫院者，醫院會長孫秉權，張俊廿一日步行辦法，及傅林子聰步行一哩，捐收一萬元，確步行籌募經費。

圖二：國貨展覽院院長張廣惠親臨廿一日步行籌募事項，並派牙醫士夫人贈予贈品同祝。

關佩英監誓 胡鴻烈頒證

[illegible][illegible][illegible]

左起爲區區
小兒

元千五捐造營利永
舍校院建院三持支



喜劇 奇情 香艷 俏皮 輕鬆 熱鬧 風趣 出品 公司 歐洲 冠 華 都

孟甘穆利活
仙達貝嘉
法蘭和夫
等八大國際巨星聯合主演
千嬌百媚美艷
星羣聯
合演出
五場
請早

WHEN WOMEN HAD TAILS

有尾的女飞

原始人類
天體畢露
光怪陸離
活現銀幕

七條粗漢懜懜盛
對于情愛矇查查
遇着有尾的女人
竟作野獸來看待

大導演 甘本尼

最新作風 激人啟齒

誤入女兒國
鐵金剛都熔

環肥燕瘦。羣雌粥粥
左右逢源。夠晒福



約界宮 夜晚 再度 献映 是座！

芝芳雲愛

最新傑作 風大起 平步色情 一角一分

成人正嘢

成年人必看！
兒童不適宜！

有其父必有其子，
有梁父業，享盡風
流豔福！
有其母必有其女，
母淫女蕩，情場鬥
嬌爭妍！

蕩母 嬌娃



中国书画函授大学肇庆分校

打爛爛

點映再一場
樓上樓下
請早飛

郭南宏 主演
邵仁叔 監製

集武俠與恐怖於一爐！

烈鴻鵬

主編陳漢流等或

MISS

SHAW SCOPE

[illegible][illegible]

(吳) 斯賓塞
歌

各迎開十(吳) 備
此大(吳) 人員、
支持、維休社員、
深愛勞力、

競選市政局議員

沈氏表示不管成敗決心為市民服務

（本報記者攝）

沈氏表示，不管成敗，決心為市民服務。沈氏在競選中，曾先後在九龍、新界、及香港島各區，向市民發揚其政綱，並與市民交談，其政綱包括：改善交通、改善治安、改善教育、改善衛生、改善社會福利等。沈氏表示，他將竭盡全力，為市民服務，並希望市民能支持他。

沈氏在競選中，曾先後在九龍、新界、及香港島各區，向市民發揚其政綱，並與市民交談，其政綱包括：改善交通、改善治安、改善教育、改善衛生、改善社會福利等。沈氏表示，他將竭盡全力，為市民服務，並希望市民能支持他。

沈氏在競選中，曾先後在九龍、新界、及香港島各區，向市民發揚其政綱，並與市民交談，其政綱包括：改善交通、改善治安、改善教育、改善衛生、改善社會福利等。沈氏表示，他將竭盡全力，為市民服務，並希望市民能支持他。

行推續繼務服健保生學

元七用費 劃計此加參日一何任於可
障保療醫獲可內年一起日費交

【本報訊】僑生健康服務處，為協助僑生支付醫療費用，特設「學生日費」，凡僑生在校期間，如遇疾病，可向該處申請，獲准後，即可獲發醫療費用，以資治療。該處負責人表示，此項服務，旨在減輕僑生之經濟負擔，並確保其健康狀況良好，以利學業之完成。凡欲申請者，須向該處索取申請表，並附上相關證明文件，經審核後，即可獲發費用。

截止報名 三月四日

【本報訊】僑生健康服務處，為協助僑生支付醫療費用，特設「學生日費」，凡僑生在校期間，如遇疾病，可向該處申請，獲准後，即可獲發醫療費用，以資治療。該處負責人表示，此項服務，旨在減輕僑生之經濟負擔，並確保其健康狀況良好，以利學業之完成。凡欲申請者，須向該處索取申請表，並附上相關證明文件，經審核後，即可獲發費用。

大夏校友 春節聯歡

【本報訊】大夏校友春節聯歡會，定於本月十四日（星期日）下午二時，在「大夏酒家」舉行。屆時將有豐富之節目，包括歌舞表演、抽獎等，歡迎校友踴躍參加。聯歡會負責人表示，希望藉此機會，增進校友間之感情，並共同慶祝佳節。

中山大學十一屆同學

【本報訊】中山大學十一屆同學，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大夏酒家」舉行聯歡會。屆時將有豐富之節目，包括歌舞表演、抽獎等，歡迎同學踴躍參加。聯歡會負責人表示，希望藉此機會，增進同學間之感情，並共同慶祝佳節。

華僑文化

【本報訊】華僑文化，是中華文化在海外之傳承與發展。華僑在異鄉，雖面臨種種困難，但仍堅持弘揚中華文化，並將其與當地文化相融合，創造出獨特之華僑文化。華僑文化不僅是中華文化之重要組成部分，也是世界文化之瑰寶。華僑應繼續努力，弘揚中華文化，為世界文化之繁榮做出貢獻。

馬家名畫 葉醉白作品百幅

定期展出大會堂
唐炳源剪綵 孫秉樞揭幕

【本報訊】馬家名畫，葉醉白作品百幅，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。剪綵儀式由唐炳源主持，揭幕儀式由孫秉樞主持。

明日舉行春節聯歡會

【本報訊】明日（本月十四日）下午二時，在「大夏酒家」舉行春節聯歡會。屆時將有豐富之節目，包括歌舞表演、抽獎等，歡迎踴躍參加。

萬國藝協畫展

會員作品介紹
（二）

【本報訊】萬國藝協畫展，會員作品介紹，第二期。本期將展出多位會員之作品，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

江維明作「水墨山水」

【本報訊】江維明作「水墨山水」，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

江維明作「水墨山水」

【本報訊】江維明作「水墨山水」，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

江維明作「水墨山水」

【本報訊】江維明作「水墨山水」，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

江維明作「水墨山水」

【本報訊】江維明作「水墨山水」，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

江維明作「水墨山水」

【本報訊】江維明作「水墨山水」，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

柯俊雄演武俠片

無敵刀王顯威風
【本報訊】柯俊雄演武俠片，無敵刀王顯威風，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

湯川美千代

富貴春活力
【本報訊】湯川美千代，富貴春活力，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張冲入伙在即

【本報訊】張冲入伙在即，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張冲入伙在即

【本報訊】張冲入伙在即，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

張第一頁

【本報訊】張第一頁，將於本月十五日（星期日）下午二時，在「大會堂」展出。屆時將有豐富之畫作，包括山水、花鳥、人物等，歡迎參觀。

新界版

建商民新村

當局商會就聘請助建國成山浮流
計劃場車停開水供佈宣禮主官府理

（本報訊）新界山浮流區，自前次水災後，居民生活極感困難，當局為救濟災民，特撥款興建「建商民新村」，現已動工興建。該新村位於山浮流區，佔地約一百餘畝，可容納居民約五百餘戶。當局已聘請建築師設計，並已開始動工興建。預計於今年年底完工。屆時，該區居民即可遷入新居，生活將大有改善。

新界沙頭角發展

邊區日趨發展
鄉事會調查報告新建築增加，新開工亦多，發展前途光明。

（本報訊）新界沙頭角區，近年來發展迅速，邊區日趨繁榮。據鄉事會調查報告，該區新建築增加，新開工亦多，發展前途光明。該區居民生活亦大有改善，交通亦較便利。預計未來發展將更為迅速。

新界酒牌局

定下月會議
申請書十三截止

（本報訊）新界酒牌局，定於下月召開會議，討論有關酒牌申請事宜。申請書之截止日期為三月十三日。屆時，有關方面將就申請書進行審核，並決定是否發給酒牌。

長洲中山同鄉會

慶祝元宵大聯歡
會餐敘歡聯節春行舉

（本報訊）長洲中山同鄉會，為慶祝元宵佳節，特舉行大聯歡會餐。當晚，同鄉會成員及家屬齊聚一堂，共慶佳節。會餐氣氛熱烈，大家歡笑言談，共度良宵。

鄉議局與民政署

會商改善
新界交通

（本報訊）鄉議局與民政署，日前會商改善新界交通事宜。雙方就改善道路、增加班次等問題達成協議。預計未來新界交通將更為便利，居民出行亦將更為舒適。

嶼南獲助美金五千元

建青年康樂中心
當局撥款材料開兒童遊樂場

（本報訊）嶼南地區，獲政府撥助美金五千元，用於興建青年康樂中心。此外，當局亦撥款材料，用於開闢兒童遊樂場。預計該中心建成後，將為該區青年提供良好之康樂場所，並為兒童提供安全之遊樂場所。

新嘉坡新春同樂會

開幕大擴午明
會老敬辦禮主紳官由

（本報訊）新嘉坡新春同樂會，定於明日舉行開幕典禮。當晚，將有精彩之文藝表演，並有豐盛之午宴。屆時，將有眾多嘉賓出席，共慶佳節。

元朗商聯花炮會

春節聯歡喜熱鬧
從入伙紙問題談到新界

（本報訊）元朗商聯花炮會，日前舉行春節聯歡會。當晚，花炮齊放，喜氣洋洋。此外，該會亦就新界發展問題進行討論，並達成多項決議。

新界鄉議局

定期會鄉同山中界新
會餐敘歡聯節春行舉

（本報訊）新界鄉議局，定於下月召開定期會議。屆時，將討論有關新界發展之重要事項。此外，該局亦將於春節期間舉行聯歡會餐，以增進鄉親間之感情。

高興進展神速

飛騰勇態續升

（本報訊）高興進展神速，飛騰勇態續升。該項工程進展順利，預計將於近期內完工。屆時，該項工程將為新界之發展做出重要貢獻。

紅利證券可勝

洪福坐二望一

（本報訊）紅利證券可勝，洪福坐二望一。該項證券表現優異，預計未來將有更佳之發展。投資者應把握機會，爭取更佳之回報。

勝利戰鬥力量強

得富早熟兼早勇

（本報訊）勝利戰鬥力量強，得富早熟兼早勇。該項軍事行動進展順利，預計將取得重大勝利。屆時，將為國家之安全做出重要貢獻。

以色者，一也。步走之。
上使下，因爲的。走的。
子兩係于邪？邪的。
在。子是木的。
來于紅面。色的。
裏就有。色的。
色。色。都是
有色的那。

色多而潤。色赤三
色，由。其色公赤三
此比君子來比出三
不可遠來比出三
不知來面有祿的合
完，有，黃多祿在
全草陰色，所凝己
相木質實，所以面
同的色雜以而

[illegible]

遠東三佳麗參加
太平洋皇后競選

高麗是世界的領袖，
本港之代表隊則一追，環行自的節點流湖。
附隨：(左起)參加太平洋皇后選舉之日本，
三佳麗。



陳輔智張興娥諧連理

無牌煙酒公司經理陳輔智與張興娥，前經酒務
商要糾紛之千金與陳共諧連理，是晚與女家均假
座於興大酒樓宴客嘉賓。

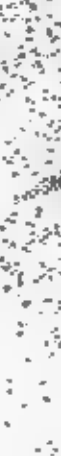
(圖為 三佳麗合影)

利用他在醫學上的造詣，專心鑽研以期研究一種能治癒癲癇的療法。他雖然在醫學上的研究，但他在社會學及技術方面，亦極有造詣，並受聘於一種的影響。

他的成功，是前並推他個女性的自我犧牲，因為他認為第一個女從漢，減除注重榮譽的觀念，是目前的在美

外國人從未參加國際展覽會，但從前有小姐隨同丈夫，齊得后威爾斯，現在王爺人把他的心

新...聞...嬰...兒

[illegible]

女帝嫡女第四國新在國拜師教，國為會
長譚親親勸勸獎與將地宗夫人。

華僑文化

法國名鋼琴家演奏

暨現代芭蕾舞表演

本月下旬在大會堂演出

【本報訊】法國名鋼琴家演奏暨現代芭蕾舞表演，將於本月下旬在港大會堂演出。此項演出係由法國政府及巴黎市立歌劇院聯合主辦，旨在向香港僑胞介紹法國之音樂及舞蹈藝術。演出節目包括：鋼琴家演奏之「莫札特奏鳴曲」、「肖邦夜曲」及「德彪西前奏曲」等；芭蕾舞表演則包括「胡桃夾子」、「睡美人」及「灰姑娘」等。演出時間定於本月二十五、二十六、二十七及二十八日，每晚七時正開始。票價由十元至五十元不等。詳情請向大會堂查詢。

在香港大酒店

國際棋壇明晚

一人戰廿五人

【本報訊】國際棋壇盛事，將於明晚在港舉行。此項比賽係由國際棋壇聯合會主辦，旨在向香港棋友介紹國際象棋之奧妙。比賽形式為一人對廿五人，由一名棋手同時對付廿五名對手。比賽時間定於明晚七時正開始。詳情請向國際棋壇聯合會查詢。

檢閱隊伍及嘉獎有功者

童軍服務員週年大會操

廿一日由三軍司令率領中將主持

【本報訊】童軍服務員週年大會操，將於本月廿一日在港舉行。此項大會操係由三軍司令率領中將主持，旨在嘉獎有功之童軍服務員。大會操時間定於本月廿一日上午九時正開始。詳情請向童軍服務員協會查詢。

英國荷里斯樂隊

昨抵港今晚演出

【本報訊】英國荷里斯樂隊，將於今晚在港演出。此項樂隊係由英國著名音樂家荷里斯領導，演奏風格獨特，深受聽眾喜愛。演出時間定於今晚七時正開始。詳情請向荷里斯樂隊查詢。

陳福善畫展

圓滿結束

贈送衣與水邊村貧胞

【本報訊】陳福善畫展，已於日前圓滿結束。陳君在展期間，曾向水邊村貧胞贈送衣物，以表關懷。陳君之畫作，風格獨特，深受觀者喜愛。詳情請向陳君查詢。

余臣父等今起主辦

鄉村畫友書畫聯展

在大會堂八樓 一連公展三天

【本報訊】余臣父等今起主辦之鄉村畫友書畫聯展，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項聯展旨在向香港僑胞介紹鄉村畫友之書畫藝術。聯展時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向余臣父等查詢。

春梅

姊妹作

為被檢查查

【本報訊】春梅姊妹作，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項姊妹作旨在向香港僑胞介紹姊妹作之書畫藝術。姊妹作時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向姊妹作查詢。

【本報訊】春梅姊妹作，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項姊妹作旨在向香港僑胞介紹姊妹作之書畫藝術。姊妹作時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向姊妹作查詢。

江彬璇

正牌鬼驚天

主演紅大

【本報訊】江彬璇主演之「正牌鬼驚天」，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹江彬璇之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向江彬璇查詢。

賭命

【本報訊】賭命，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹賭命之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向賭命查詢。

【本報訊】賭命，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹賭命之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向賭命查詢。

容艷左 妮恬 雄俊柯
ATIME HAPLYING 聖善丁仁克孫白也黃
讀大齊笑大齊
【本報訊】容艷左、妮恬、雄俊柯主演之「ATIME HAPLYING」，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹容艷左、妮恬、雄俊柯之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向容艷左、妮恬、雄俊柯查詢。

天今！滿狂
陳曹上蔣沈王
【本報訊】天今！滿狂，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹天今！滿狂之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向天今！滿狂查詢。

運海
半點二十早今
龍屠師雄
【本報訊】運海，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹運海之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向運海查詢。

塘觀
院戲
仍五今
【本報訊】塘觀，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項演出旨在向香港僑胞介紹塘觀之書畫藝術。演出時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向塘觀查詢。

春梅
姊妹作
為被檢查查
【本報訊】春梅姊妹作，將於本月廿二、廿三、廿四日在港大會堂八樓舉行。此項姊妹作旨在向香港僑胞介紹姊妹作之書畫藝術。姊妹作時間定於本月廿二、廿三、廿四日，每晚七時正開始。詳情請向姊妹作查詢。

畢業生
職位
府已改變
學歷但變
乃良別

東南無線電專修
科別：(一)高級無線電及電視工程科
色電視工程科(三)無線電報發
電及電視技術科(夜校)

INSTITUTE OF
電 腦 科

報名處：香港華人銀
九龍又一村

招 收：第二屆證書班（
入學資格：英文中學會考或
專修課程：基本電腦科學電
腦第四級語法（F
TIONAL METH
每期授課：為期六個月每週
授課地點：香港德輔道中六
九龍又一村博雅
開課日期：一九七一年二月

校董會主席：周

工人世界

火災使人喪失生命財產

提示防火要點

工業安全中心向工人提出警告

【本報訊】工業安全中心最近向各工廠工人提出警告，指出火災是工廠中最嚴重的安全問題，每年因火災而喪失的生命財產，其數目驚人。中心呼籲工人應提高防火意識，注意逃生途徑，並掌握基本的防火知識。

中心指出，火災的發生往往是由於一些細微的疏忽，例如：未熄滅的煙蒂、過熱的電線、或存放不當的易燃物。一旦火勢蔓延，不僅會造成財產損失，更可能危及生命。

中心向工人提出以下防火要點：

- 1. 熟悉工作場所的逃生路線及出口。
- 2. 發現火警時，應立即停止工作，並按指示疏散。
- 3. 切勿使用易燃物，或在不安全的地方使用明火。
- 4. 發現火警時，應立即報警，並嘗試撲滅初期火勢。

工友應充分防火設備

場有充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

工人應充分防火設備

在兩次春節聯歡會中 九巴稽站俱樂部 舉辦搓麻雀比賽

【本報訊】九巴稽站俱樂部最近舉辦了兩次春節聯歡會，其中一項重要活動是舉辦搓麻雀比賽。比賽吸引了眾多會員參加，場面熱鬧。俱樂部表示，舉辦此類活動旨在增進會員間的友誼，並豐富大家的業餘生活。

據悉，比賽分為多個組別進行，競爭激烈。俱樂部負責人表示，未來將繼續舉辦更多類似的活動，以服務會員。

銅器工場生產正常 工人多獲加班機會

【本報訊】銅器工場最近恢復了正常的生產秩序。由於業務量增加，許多工人獲得了加班機會，收入也有所提高。工場負責人表示，工人們的辛勤工作為工場的生產做出了重要貢獻。

據悉，工場最近接獲了多個大型訂單，生產壓力較大。為了確保交貨時間，工場決定增加生產班次，並鼓勵工人加班。

工友安居新區 生活普遍改善

【本報訊】隨著新安居區的落成，許多工友搬入了新居，生活環境得到了顯著改善。新區設施齊全，環境優美，為工友們提供了更好的居住條件。

據悉，新安居區的落成是政府及社會各界共同努力的結果。新區不僅解決了工友們的住房問題，也為他們提供了更多的生活便利。

STAR OF THE MOVIES

Child star again brilliant

第三週映

萬四十五 聲異 萬觀 叫口 好同

英雄大刺客

eyewitness

Be a witness to this fine piece of drama



麗都大戲院 紐約大戲院 全美大戲院 西影大戲院 均大讚評中

獻譽羅恩 ！貢榮培

失的是不 ！損你看

評四星中 價星報文

時開三 半十 院期 日加

麗都大戲院 紐約大戲院 全美大戲院 西影大戲院 均大讚評中

華僑晚報 分類廣告 每天元半

山虎威取智

六天最後

紅燈記

天六後最

說謊的丈夫

獨臂刀

三蘭歌

傳虛不名 港騰口 快歌九播碑



重加面全呈幾本成業通交業食飲用費活生民市 價漲告齊品產油石葉茶頭確奶煉酒啤洋

連性惡無暫，十分百至五五分升上般一，外近相年五十與價果鮮除，漲不物無乎幾，止近最至底年去由。
。由理的高提費電及士巴士的為成能不，十分百達未漲合次兩，價加油石切關最界商工。應反饋

（特訊）近來物價之漲，本報曾多有報導，且多屬必需品，如米、油、糖、茶、葉、奶、酒、啤酒、洋酒等，其漲價之勢，尤為顯著。茲將最近漲價之各項產品，分述如下：

（一）油類：油類之漲價，最為顯著。如菜油、花生油、芝麻油等，其漲價幅度，均在百分之五十以上。其原因，係因油類之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（二）茶葉：茶葉之漲價，亦屬顯著。如武夷茶、安溪茶、龍井等，其漲價幅度，均在百分之二十以上。其原因，係因茶葉之採摘，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（三）奶類：奶類之漲價，亦屬顯著。如煉乳、鮮奶等，其漲價幅度，均在百分之二十以上。其原因，係因奶類之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（四）酒類：酒類之漲價，亦屬顯著。如啤酒、洋酒等，其漲價幅度，均在百分之二十以上。其原因，係因酒類之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（五）其他：除上述各項產品外，尚有許多其他產品，如糖、米、麵粉等，其漲價幅度，亦在百分之十以上。其原因，係因這些產品之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（六）總結：以上各項產品之漲價，均屬顯著。其原因，係因這些產品之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。市民在購買時，應注意價格之變動，並儘量減少不必要的開支。

（七）建議：為減輕市民之負擔，政府應採取措施，以穩定物價。如增加生產、減少運輸成本等。同時，市民亦應注意節約，減少不必要的開支，以度過難關。

（八）附錄：以下為最近漲價之各項產品之價格表，以供市民參考。

品名	單位	價格
菜油	每斤	1.20
花生油	每斤	1.30
芝麻油	每斤	1.40
茶葉	每斤	2.00
奶類	每斤	1.50
酒類	每斤	1.60
糖	每斤	1.10
米	每斤	1.00
麵粉	每斤	0.90

（九）其他：除上述各項產品外，尚有許多其他產品，如糖、米、麵粉等，其漲價幅度，亦在百分之十以上。其原因，係因這些產品之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（十）建議：為減輕市民之負擔，政府應採取措施，以穩定物價。如增加生產、減少運輸成本等。同時，市民亦應注意節約，減少不必要的開支，以度過難關。

（十一）附錄：以下為最近漲價之各項產品之價格表，以供市民參考。

品名	單位	價格
菜油	每斤	1.20
花生油	每斤	1.30
芝麻油	每斤	1.40
茶葉	每斤	2.00
奶類	每斤	1.50
酒類	每斤	1.60
糖	每斤	1.10
米	每斤	1.00
麵粉	每斤	0.90

（十二）其他：除上述各項產品外，尚有許多其他產品，如糖、米、麵粉等，其漲價幅度，亦在百分之十以上。其原因，係因這些產品之生產，受天氣影響，產量減少，且運輸成本增加，故價格上漲。

（十三）建議：為減輕市民之負擔，政府應採取措施，以穩定物價。如增加生產、減少運輸成本等。同時，市民亦應注意節約，減少不必要的開支，以度過難關。

（十四）附錄：以下為最近漲價之各項產品之價格表，以供市民參考。

品名	單位	價格
菜油	每斤	1.20
花生油	每斤	1.30
芝麻油	每斤	1.40
茶葉	每斤	2.00
奶類	每斤	1.50
酒類	每斤	1.60
糖	每斤	1.10
米	每斤	1.00
麵粉	每斤	0.90

越批首季官滙千萬美元輸入普通貨

（特訊）越南政府最近公佈，首季官滙進款達一千萬美元，其中大部分為普通貨。此項進款，將用於改善民生及發展經濟。越南政府表示，將繼續努力，以穩定物價及改善民生。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

同業拆息跌後回定

（特訊）最近，同業拆息在跌後回定。其原因，係因市場上資金較為充裕，且銀行間之拆借，已趨於穩定。此項現象，反映了市場上資金之流動性，已趨於穩定。

米市買家淺嘗輒止

（特訊）最近，米市買家淺嘗輒止。其原因，係因米市之價格，已趨於穩定，且買家之信心，已有所恢復。此項現象，反映了米市之價格，已趨於穩定。

港股市大勢牛皮態

（特訊）最近，港股市大勢牛皮態。其原因，係因市場上資金較為充裕，且投資者之信心，已有所恢復。此項現象，反映了港股市之價格，已趨於穩定。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

同業拆息跌後回定

（特訊）最近，同業拆息在跌後回定。其原因，係因市場上資金較為充裕，且銀行間之拆借，已趨於穩定。此項現象，反映了市場上資金之流動性，已趨於穩定。

米市買家淺嘗輒止

（特訊）最近，米市買家淺嘗輒止。其原因，係因米市之價格，已趨於穩定，且買家之信心，已有所恢復。此項現象，反映了米市之價格，已趨於穩定。

港股市大勢牛皮態

（特訊）最近，港股市大勢牛皮態。其原因，係因市場上資金較為充裕，且投資者之信心，已有所恢復。此項現象，反映了港股市之價格，已趨於穩定。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

同業拆息跌後回定

（特訊）最近，同業拆息在跌後回定。其原因，係因市場上資金較為充裕，且銀行間之拆借，已趨於穩定。此項現象，反映了市場上資金之流動性，已趨於穩定。

米市買家淺嘗輒止

（特訊）最近，米市買家淺嘗輒止。其原因，係因米市之價格，已趨於穩定，且買家之信心，已有所恢復。此項現象，反映了米市之價格，已趨於穩定。

港股市大勢牛皮態

（特訊）最近，港股市大勢牛皮態。其原因，係因市場上資金較為充裕，且投資者之信心，已有所恢復。此項現象，反映了港股市之價格，已趨於穩定。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

同業拆息跌後回定

（特訊）最近，同業拆息在跌後回定。其原因，係因市場上資金較為充裕，且銀行間之拆借，已趨於穩定。此項現象，反映了市場上資金之流動性，已趨於穩定。

米市買家淺嘗輒止

（特訊）最近，米市買家淺嘗輒止。其原因，係因米市之價格，已趨於穩定，且買家之信心，已有所恢復。此項現象，反映了米市之價格，已趨於穩定。

港股市大勢牛皮態

（特訊）最近，港股市大勢牛皮態。其原因，係因市場上資金較為充裕，且投資者之信心，已有所恢復。此項現象，反映了港股市之價格，已趨於穩定。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

同業拆息跌後回定

（特訊）最近，同業拆息在跌後回定。其原因，係因市場上資金較為充裕，且銀行間之拆借，已趨於穩定。此項現象，反映了市場上資金之流動性，已趨於穩定。

米市買家淺嘗輒止

（特訊）最近，米市買家淺嘗輒止。其原因，係因米市之價格，已趨於穩定，且買家之信心，已有所恢復。此項現象，反映了米市之價格，已趨於穩定。

港股市大勢牛皮態

（特訊）最近，港股市大勢牛皮態。其原因，係因市場上資金較為充裕，且投資者之信心，已有所恢復。此項現象，反映了港股市之價格，已趨於穩定。

買盆盆注港轉眾

（特訊）最近，香港市場上出現了一種新現象，即許多市民紛紛購買盆盆，並將其運往香港轉賣。其原因，係因盆盆之價格，在香港市場上較高，且需求量大，故市民紛紛購買。此項現象，引起了有關部門之注意，並採取措施，以穩定盆盆之價格。

美鈔轉弱收市六〇一・三七五

泰米貿易標準價
重新調整全綫

九九令

[illegible]

豆餅等廿八種准列進出口，脫水梨子准進口，炒米等三種准出口。

(傳訊)台北航訊 混合咖啡者)。未列名

[illegible]

總值逾六億美元

[illegible]

共百七十六萬噸

今年美國對外貿易
入口增長率較大

入口增長率較大

出口晉值幅度縮
貿易盈餘僅爲廿億元

美國商務部最近發表一九七一年美國出口貿易總額之統計，指出美國出口貿易將由過去之七億美元，降至二十億元。唯一解決辦法是擴大美國對亞洲及東南亞國家之貿易，目前，美國只佔東南亞貿易總額百分之四。一九七一年出口貿易之形勢，一九七一年出口貿易總額將由過去之七億美元，降至二十億元。唯一解決辦法是擴大美國對亞洲及東南亞國家之貿易，目前，美國只佔東南亞貿易總額百分之四。一九七一年出口貿易之形勢，一九七一年出口貿易總額將由過去之七億美元，降至二十億元。唯一解決辦法是擴大美國對亞洲及東南亞國家之貿易，目前，美國只佔東南亞貿易總額百分之四。

紐約證券即日快報

開市交投復稍有轉軟

廈門汕頭來貨漸復常
豬市疲慢止跌企佳

[illegible]

城陵石宋宋真李
滿爆

期下 宮麗美・陵金・聲寶

雙麗綫提供特別保證確係突出武俠大片！
凡品 迴異

睇過觀眾讚好一致

馬唐
倫海菁
演主銜領
魏楊李黃
平萍莉
澳威影莉

黃主營聯
揮布成鐵索
內功了得！
飛劍如火箭
力逾千斤！

有取困既 絕勝難雙 招全重且 一憑重亞 幕銀蘭彩 七

聳
啞
劍
一
出
使
你
觀
感
全
新

本片已配英語版
向國際市場進軍
爲國語影片爭光
構想新穎・異軍突起

銳意創新 新得妙够 成就輝煌 出人表意

翡翠娛樂李活倫黃金亞洲荷李活
加映
午夜場
國華
觀塘

今天獻映

五天五場獻映

人人話的新比舊的好
十五萬人讚特讚

狄龍 衛大姜 李菁 亞洲影后 領銜主演 亞洲影后 領銜主演 邵逸夫 監製

THE NEW ONE-ARMED SWORDSMAN

國片蓋
好得不作
勝出

置日片
得光榮
虛偽宣傳

邵氏出品
必屬佳片

SHAW 38 SCOPE

遠東交易所
成盆紀錄表
(二月十八日)

[illegible][illegible]

三	四	五	六	七	八	九	一〇	一一	一二	一三	一四	一五	一六	一七	一八	一九	二〇	二一	二二	二三	二四	二五	二六	二七	二八	二九	三〇	三一	三二	三三	三四	三五	三六	三七	三八	三九	四〇	四一	四二	四三	四四	四五	四六	四七	四八	四九	五〇	五一	五二	五三	五四	五五	五六	五七	五八	五九	六〇	六一	六二	六三	六四	六五	六六	六七	六八	六九	七〇	七一	七二	七三	七四	七五	七六	七七	七八	七九	八〇	八一	八二	八三	八四	八五	八六	八七	八八	八九	九〇	九一	九二	九三	九四	九五	九六	九七	九八	九九	一〇〇
---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----

[illegible][illegible]

一四三二一〇八八八八一二一八八三一
四五三二三二二二二二一九一一〇七八二
九〇〇五〇五〇五四四四五一五二七六
〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇〇

[illegible]

廣州小輪	德隆	德金隆	廣華酒店	抽煙	佛照酒店	佛照酒店
六六六	六六六	六六六	六六六	六六六	六六六	六六六

[illegible][illegible]

宮皇華京聲麗

宮麗界世大約紐

方東聲凱

冠金華大都京

運海臺華利華新

映獻大盛天今

光爭人國中為

河山錦里萬程鵬

三今週第

客大雄心

斯麥里

天一十五第

港珠珍龍偷

虎虎虎

場五天每！週二第

女有尾

銀活幕現

映獻大盛天今

CROMWELL

龍屠師雄

邦聯華國

場五天今

三好徒

皇都

場四天今

捉天妖師

聲新聲樂

映獻場五天今

賭命的人

門金樂快華豪

場五天今樂快華豪

星多智俠虎

利多域統總

場五天今滿特滿大

三好徒

宮樂星恒

映獻日不

秘作史家

門樂百斯麗

映獻天今

雄戰師門

城東

映獻場五天今

的說丈夫

都國民國台舞新

場五日今

楊二神

江珠慶普

映獻場四天今

記燈紅

購選觀參迎歡・應供貨新備常・品佳禮送界各

歲末年頭瑣記

歲末年頭，大抵是舊曆年，也是舊曆年。...

病

中

病中，我躺在床上，望着窗外，...

苦

章

苦，這字，在字典裏，是解釋為憂鬱，...

冷

清

冷清的，這字，在字典裏，是解釋為寂寞，...

青

生



期四三三第

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

生年

說小戰反的克馬雷

雷馬克的小說，是描寫戰爭的，...

海洋知識

美國漁業實驗船

美國漁業實驗船，是美國政府為了研究漁業，...

領海問題之基本智識

領海問題，是國際法上的一個重要問題，...

神祕莫測的紅潮

紅潮，是一種自然現象，是由於藻類的大量繁殖，...

海洋科學之重要性

海洋科學，是研究海洋的科學，包括海洋生物、海洋地質、海洋化學等，...

太空時代從政略及戰略立場談

太空時代，是一個充滿挑戰和機遇的時代，...

神祕莫測的紅潮

紅潮，是一種自然現象，是由於藻類的大量繁殖，...

海洋科學之重要性

海洋科學，是研究海洋的科學，包括海洋生物、海洋地質、海洋化學等，...

太空時代從政略及戰略立場談

太空時代，是一個充滿挑戰和機遇的時代，...

神祕莫測的紅潮

紅潮，是一種自然現象，是由於藻類的大量繁殖，...

今樂府

香港電台



香港電台

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

六時：粵語新聞，粵語天氣，粵語音樂，粵語小說，粵語詩歌，粵語劇本，粵語電影，粵語廣告，粵語雜項。

華僑日報

分類廣告

華僑日報

分類廣告

徵求：徵求男女友，徵求租屋，徵求汽車，徵求傢俱，徵求廚具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器。

徵求：徵求男女友，徵求租屋，徵求汽車，徵求傢俱，徵求廚具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器。

徵求：徵求男女友，徵求租屋，徵求汽車，徵求傢俱，徵求廚具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器。

徵求：徵求男女友，徵求租屋，徵求汽車，徵求傢俱，徵求廚具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器，徵求傢具，徵求電器。

雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站 雲霓車站

SHANGHO 打得太過犀利 兒童不宜觀看 打得太過犀利 兒童不宜觀看 打得太過犀利 兒童不宜觀看

虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星 虎俠智多星

華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報 華僑晚報